

1876-ம் வருஷம் தூம்பிச்செய்தது.

Telegram: "GUARDIAN" JAFFNA.

Telephone: No. 100

# சத்தியவேத பாதுகாவலன்

"கர்த்தர் நகரத்தைக் காக்காவிட்டால் அதைக் காக்கிறவன் கண்விழிப்பது வியர்த்தம்"

74-ம் புத்தகம் 17-ம் இல. யாழ்ப்பாணம் 1949-ம் ஆண்டு வைகாசி மாதம் 5-ந் திகதி வியாழக்கிழமை—பிரதிசுதம் 10

## கடும்பசியத்தின் அலங்காரம்

நசரேத்தார். ஓர் சிறியவீடு. வீட்டினருகே ஒரு பட்டறை. தகப்பனும் பிள்ளையும் வேலை செய்கிறார்கள். கடின வேலை; தாழ்ந்த வேலை. அர்ச். சூசையப்பர் இராசகுலத்தைச் சேர்ந்தவர்; இப்போது தச்சன். உல்லாசமாய் உயிர் வாழவேண்டியவர்; இப்போது உழைப்பினால் வதங்குகிறார். ஆனால் தன் நிலைமையை நினைத்துத் தன்னையோ தன்னைப் படைத்தவரையோ நொந்து கொள்ளவில்லை. அவர் உழைக்கிறார்; நெற்றி வெயர்வை நிலத்தில் விழ உழைக்கிறார்; உற்சாகத்துடன் உழைக்கிறார்; தூய கருத்தோடு உழைக்கிறார்; உயர்ந்த இலட்சியத்தோடு உழைக்கிறார். வேலையின் கொடுமை தோன்றவில்லை; உழைப்பின் அலுப்பை அவர் அறியவில்லை. ஏன்? ஒருவர் அவர் இருதயத்தைக் கவர்ந்து விட்டார். அவருக்கு அர்ச். சூசையப்பர் தம்மையே அடிமையாக்கி விட்டார். அவர் யார்? அவர் தான் தமதருகில் ஓடும் பிள்ளைபோல் ஆடியோடி உதவி செய்துவரும் திவ்விய யேசு. அர்ச். சூசையப்பருக்கு அவர் ஒருவர்தான். அவருடைய நன்மை தின்மை, தனது நன்மை தின்மை; அவரது இன்ப தன்பம் தனது இன்ப தன்பம்; அவருடைய மொழிகள் அர்ச். சூசையப்பரிடத்தில் இன்ப ஊற்றை உண்டாக்குகிறது; அவருடைய பார்வையோ அவரைப் பரவசமாக்குகிறது. கிறிஸ்து ஒருவரே கைத்தாயை சூசையப்பருடைய வாழ்க்கையின் இலட்சியம்.

அர்ச். சூசையப்பர் திவ்விய யேசுவை இத்தனை உயர்ந்த விதமாய்ச் சிநேகித்து அவருக்குத் தமது இருதயத்தின் மத்திய ஸ்தானத்தைக் கொடுத்திருந்தும், அவர் எத்தனை துன்ப துரிதங்களை அனுபவிக்க வேண்டியிருந்தது! அவர் எவ்வளவுக்கு திவ்விய யேசுவை சிநேகித்தாரோ, எவ்வளவுக்கு அவருக்காக உழைத்தாரோ, எவ்வளவுக்கு அவரோடு நெருங்கிப் பழகினாரோ, அவ்வளவுக்கு அவர் துன்பமனுபவித்தார்; வேதனையை ஏற்றுக்கொண்டார்.

சிறிசில சமயங்களில் சிலுவை நம்மை நசுக்குவது போலிருக்கும்போது, மிகவும் அங்கலாய்ப்புக் கொள்கிறோம். "என் ஆண்

டவர் நம்மை இவ்வளவு சோதிக்கிறார்?" என்று முறுமுறுக்கிறோம். நாம் நல்ல கிறிஸ்துவர்களாய் இருக்கப் பிரயாசைப்பட்டு வருகிறோமே! கிறிஸ்துவின் போத

னாறுக்கும் அஞ்சவேண்டிய தில்லி 'அவர்' நம்மைச் சிநேகித்தார். அவர் நம்மை இன்னும் கிட்டிய ஐக்கியத்திற்கு அழைக்கிறார். நமது திவ்விய ஆண்டவர் தமது பிரிய சிநேகிதர்களிடம் காட்டும் விளையாட்டில், இதுதான். எங்ஙனம் ஒரு சிறுமி தன் தம்பியைத்

நாள்: கன்னிமரியாடி ஒரு கர்ப்பிணி. உண்மைதானா? உத்தமியாச்சுதே! சந்தேகப்படுவதா! யூதரூட்டப்படி கல்லால் எறிந்து கொலைக் கையளிப்பதா? அல்லது இரகசியமாய் வீட்டை விட்டுத் தூரத்தி விடுவதா? அர்ச். சூசையப்பரின் மனம் எத்தனை புண்பட்டிருக்கும்; அனலில் விழுந்த புழுப்போல் தடித்திருக்கும்; நீதிமானுக்கு வந்த சிலுவையைப் பாருங்கள்!

இவ்விதம் சூசையப்பர் மனமொடிந்து நொருங்கிக்கொண்டிருக்கையில் "இதோ ஆண்டவருடைய தூதன் நித்திரையில் அவருக்குத் தோன்றிச் சொன்ன தாவது: சூசையப்பரே, தாவீதின் குமாரனே, நீர் உமது மனைவியாகிய மரியம்மனை அங்கீகரித்துக் கொள்ள அஞ்சுகண்டாம். ஏனெனில் அவரிடம் உண்டான கர்ப்பம் இஸ்ரீரீத்துசாந்துவினால் ஆயிற்று. அவ ஒரு குமாரனைப் பெறுவா. நீர் அவருக்கு யேசு என்னும் நாமம் சூட்டுவீர்; ஏனெனில் அவரே தமது சனத்தை அவர்களுடைய பாவங்களினின்றும் இரட்சிப்பார். அப்போது சூசையப்பர் நித்திரையினின்றும் எழுந்து, ஆண்டவருடைய தூதன் தமக்குக் கட்டளையிட்டபடி செய்து தம்முடைய மனைவியை அங்கீகரித்துக்கொண்டார்." (மத். 1: 20, 21, 24)

இத்தனை கலக்கமும் சந்தேகமும் சூசையப்பருடைய மனத்தைத் தப்பின், மனவேதனையால் அவர் இருதயம் வெதும்பிப்போன பின், ஆறுதலும் அமைதியும் கொடுத்தவான தூதன், கன்னிமரியம்மாளுக்கு மங்கள வார்த்தை சொல்லி, அவருடைய அனுமதியைப் பெற்றவுடனே, பக்கத்தில் பட்டறையில் வேலை செய்து கொண்டிருந்த சூசையப்பரிடம் சென்று "சூசை, உமது மனைவி அற்புதமாய் தேவ அருளால் கர்ப்பம் தரித்திருக்கிறா. அவரிடம் பிறக்கும் குழந்தை தேவ குமாரன்; நீர் தான் கைத்தாயையாயிருந்து காப்பாற்ற வேண்டு" மென்று ஒருவர்தை சொல்லியிருந்தால் இத்தனை பெரிய பாரச்சியுவை அந்த உத்தமனை நசுக்கியிராதே. தேவ தூதன் மறந்து விட்டாரா? தூதனை அனுப்பிய தேவன்? ஞாபகமறதியாய் நடந்து விட்டாரா? அல்ல. திவ்விய ஆண்டவரின் அன்பின் விளையாட்டு இது (தொடர்ச்சி 8-ம் பக்கம்)

## மேற்றிராணித்துவ அபிஷேக வைபவம்

நீகழம் வைகாசி மாதம் 22-ந் திகதி ஞாயிறுவாரம்  
— காலை 7-30 மணியளவில் —  
யாழ்ப்பாண மேற்றிராணியாராகும்  
மகாமேன்மைதங்கிய J. A. கியோமார், O. M. I.  
ஆண்டவரவர்கள்  
மகாமேன்மைதங்கிய

## ஜே. எமிலியா லுஸ்பிள்ளை O. M. I.

ஆண்டவர் அவர்களை  
யாழ்ப்பாண மேற்றிராணத் துணை மேற்றிராணியாராக  
அபிஷேகம் செய்து வைப்பார்.  
அத்தருணம் துணைமேற்றிராணியாரின் அன்பரும்,  
அபிமானிகளும் சமூகந்தருமாறு மகிழ்வுடன்  
அழைக்கப்படுகின்றனர்.

னைப்படி இல்லறம் நடாத்தி, பிள்ளைகளைப் பேணி வளர்க்கிறோமே! ஆலயஞ் செல்வதில், ஆண்டவனைத் தொழுவதில், குடும்பச்செய்யம் செய்வதில் குறை ஒன்றுமில்லையே! இருந்தும் என் இவ்வளவு பெரிய சிலுவை! தவயிருந்து பெற்ற பிள்ளை இறந்து போயிற்றே! சின்னஞ்சிறுசுகளைப் பரிதவிக்கவிட்டு கணவன் மறைந்தானே! பெண்சாதி சாகக்கிடக்கிறான். கள்ளச்சந்தையில் சம்பாதிப்பவர்கள் சந்தோஷமாய்வாழ நீதிவழுவாது உழைக்கும் எங்களுக்கு ஏன் இந்த ஆபத்து! இவ்வாறு விதவிதமான சிலுவைகளும், துன்பங்களும், துரிதங்களும், சங்கடங்களும் நம்மைச் சுற்றிக் கொண்டேயிருக்கின்றன. நமது தேவசிநேகச்சுடர் மங்குகிறது; நமது விசுவாசம் குன்றுகிறது. நாம் என்ன செய்தோம்? ஏன் கடவுள் நம்மை இவ்விதம் சோதிக்கிறார் என்று முறையிடுகிறோம்.

பிரியசகோதரரே! இத்தனை சங்கடங்களையும் கடவுள் அனுப்புகிறாரா? நமது வாழ்க்கை கிறிஸ்துவ வாழ்க்கையா? சரி! நாம்

தனியாய் விட்டு, மறைந்து நின்றுகொண்டு, அவன் அலறுகிறதைக் காண்பதில் தனிச் சந்தோஷமடைகிறோமோ, அங்ஙனமே நமது அன்பின் அரசர் நமக்குச் சிலுவைகளை அனுப்பி அதில் நாம் அவதிப்படுவதைப் பார்ப்பதில் ஒரு அலாதி யான சந்தோஷமடைகிறார். நம்மைத் துவேஷிப்பதால் லல்ல. நம்மில் கொண்ட அன்பினாலே! நம்மைத் தாய்மையாக்கும் கருத்தினாலே!

இதோ அர்ச். சூசையப்பரைப் பாருங்கள். அவருடைய உத்தமதனமென்ன? அவர் ஒரு நீதிமான்! அவரும் மரியாயும் கடவுளுக்குப் பயந்து நடந்து வந்தார்கள். ஆனால் கிறிஸ்துமனுஷ அவதாரமெடுத்து அவர்கள் இல்லத்தில் துழைந்ததிலிருந்து, அர்ச். சூசையப்பருக்குத் துன்பமும், வேதனையும். கன்னிமரியாடி அவர்பத்தினி. தாய்மையே உருவாகிய துணைவி. அவ வாழ்க்கைத் துணைவியாயினும் இருவரும் சகோதரசகோதரிகள் போல் நடந்து வந்தார்கள். அர்ச். சூசையப்பருக்கு இதை விடப் பெரிய சிலுவையும் வேண்

கத்தோலிக்க சமாச்சாரம்

பாப்பரசரின் அனுதாபம்

ஹங்கேரிதேச கத்தோலிக்க பிரதம குரு கருதினால் மின்சென்ரி ஆண்டவரின் விசாரணைப்பற்றிப் பரிசுத்தபாப் பாண்டவர் கடந்தமாதம் 20-ந்திகதி வத்திக்கான் ரேடியோமூலம் நிகழ்த்திய பிரசங்கத்தின் சாரம் பின்வருமாறு:-

மதத்துவேஷமுள்ள ஒரு அரசாங்கமானது புனித நேரமன் கத்தோலிக்க திருச்சபையைச் சேர்ந்த ஒரு உத்தமரான கருதினால் தண்டனைவிதித்துள்ளதை நாகரீகஉலகம் ஏகமனதாய்க் கண்டித்துள்ளது. இந்தத்தண்டனை மிகுந்த ஆத்திரத்தை மூட்டியுள்ளது.

திருச்சபையின் இராசகுமாரனொருவரை மதத்துவேஷமுள்ள அரசாங்கம் கீழேவிழ்த்தியது. இப்பொழுது இது முத்தலமுறையல்ல. இது நாளடைவில் கிறிஸ்துநாதரின் தத்துவங்களுக்கும், கிறிஸ்தவமார்க்கவாழ்க்கைக்கும் விரோதமாக சிலசர்வாதிகார அரசாங்கங்கள் நடத்திவரும் அக்கிரம துன்புறுத்தல்களின் கோர்வையைச் சேர்ந்ததாகும்.

கிறிஸ்துவின் திருச்சபை, அரசியல் அல்லது பொருளாதாரப் பிரச்சினைகளில் தலையிடுவதோ அல்லது இந்த மாதிரி அல்லது அந்தமாதிரி அரசாங்கங்களினாலுள்ள அனுகூலங்கள் அல்லது அனுகூலங்களைப்பற்றியோ தர்க்கமெய்யவதோ கிடையாது.

பாப்பாண்டவருக்குத் தெய்வீக உறுதிமொழிகள் இருக்கின்றன. அவை பலவீனமாயிருந்தபோதிலும் அவரை ஒருவரும் அசைக்க முடியாது. சத்தியம், நீதி, திருச்சபைஒற்றுமையின் கொள்கை ஆகியவற்றையே அவர் பறைசாற்றுவார்; ஆனால் அவர் தவறுகளையும் மூடக்கொள்கைகளையும் கண்டிக்கிறார்.

அப்படியானால், குழந்தைகளுக்குக் கல்வி அளிக்கும் உரிமையைப் பெற்றோர்களிடமுருந்து ஒரு மைனாரிட்டி அரசாங்கம்பறிமுதல்செய்யும்பொழுது அவர் மௌனம்சாதிக்க முடியுமா?

ஒரு அரசாங்கம் தனது வரம்பை மீறிச்சென்று திருச்சபைகளை ஒழிக்கவும், மேற்றிராணிமார்களை நீக்கவும் திருச்சபைஸ்தானங்களை நாசமாக்கவும் அதிகாரத்தை உபயோகித்தால் பாப்பரசர் மௌனமாயிருந்துகொண்டிருக்க முடியுமா?

மிகப்புனிதமானதும் வெளியிடக்கூடாததுமான இரகசியங்களில் முக்கியமான இரகசியமாகிய தேவசந்தி தானத்தில் பாவஅறிக்கை செய்வதின் இரகசியத்தை மீறிநடக்க மறுத்த குற்றத்திற்காகச் சிறையில் அடைத்து தண்டிக்கமுளவுக்கு மதத்துவேஷமுள்ள ஒரு அரசாங்கம் நடக்கும் பொழுது பாப்பாண்டவர் மௌனமாயிருக்கமுடியுமா?

அரசினரின் அதிகாரங்கள் இத்தகைய ஒழுக்கக்கேடான நடவடிக்கைகளுடன்மட்டுமின்றி விடுமா? இவ்வளவுதானென யாராவது உண்மையாகக் கூறமுடியுமா?

ஆண்டவரிடமுள்ள உங்களுடைய நம்பிக்கைக்கு ஆண்டவர் அநுக்கிரகஞ்செய்வாராக."

கத்தோலிக்க பழமொழிகள்

நமதுகத்தோலிக்க சமயத்திலே—சமய ஆகமங்களிலே ஏராளமான முதுமொழிகள் இருக்கின்றன. கத்தோலிக்கராகியோம் நமதுநாட்டுக்குரிய பழமொழிகளை அறிவதற்கும், பேச்சிலும் எழுத்திலும் கையாளுவதற்கும் ஆர்வமுள்ளவர்களாயிருக்கிறோம். எந்தெந்தநாட்டிலும், எந்தெந்தப்பாஷையிலும் வழங்கப்பட்டுவரும் பழமொழிகளைப்போன்று, நமது சத்தியமறையினுள் ஏராளமான பழமொழிகள் இருக்கின்றன. பழைய வேதாக்கமங்களில் நிறைந்து, மலிந்திருக்கும் பழமொழிகள் மிகநயமான பொருளும் மனஉணர்ச்சியும் உள்ளன

வாயுள்ளன. தமிழ்ந் சாதாரணமாய்ப் பேசப்படும் ஆழமும் கருத்துமுள்ள பழமொழிகளைப்போன்று, நயமான பழமொழிகள் பழையஆகமங்களிலே பரக்கக் காணலாம். எந்தச் சந்தர்ப்பத்துக்கும் மேற்கோளாக எடுத்தாளக்கூடிய அரியபழமொழிகள் வேதாக்கமங்களிலே அதிகமாயுண்டு. சர்வப்பிரசங்கி ஆகமம், ஞானாகமம் முதலிய பகுதிகள் பழமொழித்திட்டாகவே அமையப்பட்டுள்ளன. நம் வேதாக்கமப் பழமொழிகளை நீங்கள் இப்பத்திகளில் இடையிடையே படித்துப்பார்க்கலாம். இப்போது சர்வப் பிரசங்கி ஆகமத்தில் கண்டுள்ள ஒரு பகுதிப் பழமொழிகளைப் படித்து மகிழ்க்கள்

1. சர்வப்பிரசங்கி மாதிரி

1. புண்ணியசீலியை மனைவியாகப் பெற்றகணவன் பாக்கியவான். ஏனெனில் அவனுடையவாழ்நாள் இரட்டிக்கும்.
2. நற்குணசாலியானமனைவி தன் கணவனை மகிழ்விக்கிறாள். அவன் தன் துடைய சீவியகாலமெல்லாம் சமாதானத்தோடு வாழ்வான்.
3. நல்லமனைவி புருஷனுக்குப்பெரிய சம்பத்துப்போலாம்.
4. கடவுளுக்குப்பயந்து, நற்கிரிகைகளைச் செய்பவனுக்குச் சம்பாவணையாக நல்லமனைவி கிடைப்பாள்.
5. சுறுசுறுப்புள்ள ஸ்திரீயின் மூலட்சணம் கணவனுக்கு ஆனந்தம். அவளுடைய நல்லொழுக்கம் கடவுளுடைய நன்மொடை.
6. ஞானமும் நாவடக்கமுமுள்ள ஸ்திரி சன்மார்க்கநெறியில் ஒழுக்குவாள். புத்திசாலியான ஸ்திரிக்கு நிகரானது ஒன்றுமில்லை.
7. பரிசுத்தமும் அடக்கவொடுக்கமுமுள்ள ஸ்திரி நன்மையின் நன்மையாம்.
8. பலமானபாரையின்மேல் போடப்பட்ட அஸ்திவாரத்தைப்போல்கற்புள்ள ஸ்திரியின் இருதயத்தில் தேவகட்டளை பலமாய் ஊன்றிநிற்கும்.

2. தூர்க்குணமாதிரி

1. தூர்க்குணஸ்திரியுடன் வசிப்பதை விட சிங்கத்துடனும் பிறவை நாகத்துடனும் வசிப்பது எளிதீ.
2. ஸ்திரியின் தூர்க்குணம் அவள் மூக்கத்தை விகாரப்படுத்தும். அவளது பார்வையோ கரடியைப்போல கற்ப்பாயிருக்கும்.
3. அவளுடைய கணவனோ அயலாரிடம் பெருமூச்சுவிட்டுப் புலம்புகிறாள். அவர்கள் சொன்னதைக்கேட்டு விசனமடைகிறாள்.
4. மணல்மேட்டில் ஏறிநடப்பதற்கு விருத்தாப்பியன் எப்படிக்கஷ்டப்படுவானோ அப்படியே அமரிக்கையுள்ள கணவன் வாயாடியான மனைவி யிடம் வருந்திவாதைப்படுவான்.

கத்தோலிக்க பாடசாலைகள்

பிரான்ஸ்தேசத்துப் பிரதானதுறை முகப்பட்டணமாகிய மார்செல்ஸ்கருக்கருகாமையில் உள்ள ஒரு சிற்றூரில் கத்தோலிக்க தொழிலாளர் பிள்ளைகள் படித்துவந்த பள்ளிக்கூடமொன்றை வேதவிரோதியான அந்நகர அதிகாரி அரசினர்பாடசாலையாக்கவிட்டான். பிள்ளைகளின் பெற்றோர் நீதிஸ்தலத்தில் அவனுக்கு மாறாக வழக்குத்தொடர்ந்து அப்பள்ளிக்கூடத்தைத் திரும்பவும் பெற்றுக்கொண்டனர்.

பரிசுத்த யூபிலி வருஷம்

வருகிற 1950-ம் வருஷத்தை திருச்சபையின் யூபிலிமகோற்சவவருஷமாக நியமிக்கும்அதிகாரப்பத்திரம் வைகாசிமாதம் 26-ம் தேதி கர்த்தர் பரலோகத்

துக்கு ஆரோகணமான திருநாளன்று பகிரங்கமாய்வாசிக்கப்படும். இம்மகோற்சவத்தை ஆடம்பரத்துடன் கொண்டாடவும் அதற்குரிய விசேஷபலன்களை அடையவும் திருச்சபைஅதிகாரிகளுக்கும் விசுவாசிகளுக்கும் அனுமதியளிக்கும் பரிசுத்தபாப்பரசரின்நிருபமே இவ்வதிகாரப்பத்திரம்.

பாஸ்துத்தீநாளுக்குப்பின்வரும்

மூன்றாம் ஞாயிறு

சுவிசேஷ வாசிப்பு (அரு. 16: 16-22.)

யெசுநாதரின் உங்களுக்கில் யேசுநாதரின் மூடையசஷாகளுகுத்து திருவுள்ளம் பற்றினதாவது: இன்னுங்கொஞ்சக்காலம்; இதன்பின் நீங்கள் என்னைக்காணமாட்டீர்கள்; மீண்டும் கொஞ்சக்காலம், அதன்பின் என்னைக்காண்பீர்கள். ஏனென்றால் நான் பிதாவினிடம் போகிறேன் என்றார். ஆதலால் அவருடையசீஷர்களில் சிலர்: கொஞ்சக்காலம், அதன்பின் என்னைக்காணமாட்டீர்கள். மீண்டும் கொஞ்சக்காலம், அதன்பின் என்னைக்காண்பீர்கள்; ஏனெனில் பிதாவினிடம் போகிறேனென்றுநமக்குச் சொல்லுகிறார். அதென்ன? என்றுஒருவரோடுஒருவர்சொல்லிக்கொண்டார்கள். இன்னும் கொஞ்சக்காலம் என்கிறாரே, இதென்ன? இவர் வசனிக்கிறது ஏதுஎன்று விளங்கவில்லையே என்றார்கள். யேசுநாதரோ அவர்கள் தம்மை விவ விரும்புகிறார்களென்று அறிந்து அவர்களுக்குத் திருவுள்ளம்பற்றினதாவது: கொஞ்சக்காலம், அதன்பின் என்னைக்காண மாட்டீர்கள்; பின்னும் கொஞ்சக்காலம், அதன்பின் என்னைக்காண்பீர்கள் என்று நான் சொன்னதினால் அதைக்குறித்து உங்களுக்குள்ளே கேள்விகேட்கிறீர்களே. மெய்யாகவே, மெய்யாகவே உங்களுக்குச் சொல்லுகிறேன்: நீங்கள் பிரலாபித்து அழுவிர்கள், உலகமோ சந்தோஷப்படும். ஆனால் நீங்கள் துக்கப்படுவீர்கள். ஆயினும் உங்களுக்குக்கம் சந்தோஷமாகமாறும். ஸ்திரீயானவள் பிரசவிக்கையில் தன் காலம் வந்திருக்கிறதினாலே துயரப்படுகிறாள், பிள்ளையைப்பெற்றபின் போவெனில் ஓர்மனிதன் உலகத்திற் பிறந்ததினால் சந்தோஷமுடையவளாய் இனி, பிரசவவேதனையை நினையாள். அப்படியே நீங்களும்இப்போது துயரமுள்ளவர்களாயிருக்கிறீர்கள். ஆனால் மறுபடியும் உங்களைக் காண்பேன். அப்போது உங்கள் இருதயம் சந்தோஷிக்கும். மேலும் உங்கள் சந்தோஷத்தை உங்களிடத்தினின்று ஒருவனும் பறியான் என்றார். கிறிஸ்துவே, உமக்குப் புகழ் உண்டாவதாக.

யோசனை: இப்போதகத்தைக் கிறிஸ்துநாதர் சவிசேஷவாக்கியத்தில் தம்சீஷர்களுக்கு விளக்கிக்காட்டி, அவர்கள் நித்தியானந்த உரிமைக்குத்தக்கவர்களா என்று சோதிக்க இவ்வுலகில் அவர்களுக்குத் துன்பங்கள் பல நேரிடும்என்று எச்சரிக்கைசெய்கின்றார்.

மாதகல் ஓர் துமாதாவின் கெபியில் நடந்த ஓர் அருட்சம்பவம்

இற்றைக்கு ஓராண்டளவாய் நம் புத்தளர்ச்சி காரணமான நோய்வாய்ப்பட்டுப் பிரபல ஆங்கில, சுதேச வைத்தியசிகிச்சைசெய்யப்பெற்றுநுணுமுறுமையால் கொழும்பு அரசினர் ஆஸ்பத்திரிக்குப்போகுமாறு பலரால்வற்புறுத்தப்பட்டேன். பின், கைகால் அசைக்க முடியாமற் பாயும்புக்கையுமானேன். பார்க்கவந்தவராயவரும் நம்பிக்கையிழந்தனர். ஆயினும் நான் அவர்களுக்கு, "மாசிமாதம் 12-ந்திகதி நடக்கும் மாதகல் ஓர் துமாதா சுற்றுப்பிரகாரத்திற்கு நான் நடந்துபோவேன் என்ற நம்பிக்கையுள்ளவனாய் இருக்கின்றேன்" என்று விடையிறுத்து வந்தேன். ஒரு நவநாட்செபந்தொடக்கி, "தாயே! ஆண்டவரிடமிருந்து, என் அவசாகமங்களிலும், ஞானகடன் திருநாட்களில் திவ்வியபூசைகாணப் பிறந்தவையின்றி நடந்துபோகவும் அருள்பெற்றுத்தாரும்" என்று இரந்துநின்றேன். நவநாட்கள் தொடங்கியதும் நரம்புகளில் உணர்ச்சி சிறிது சிறிதாகவந்து சுகம்பெறும்மையாளங்களும் தோன்றலாயின. மாதாமாட்டு என் நம்பிக்கையும் கூடலாயிற்று. மூன்று யாசகாலமாகப்படுக்கையை விட்டுத்தரையில் இறங்காத நான் 1949-ம் ஆண்டு மாசிமாதம் 12-ந்திகதி சனிக்கிழமை மாலை ஒருகொலைமாதிரம் துணைக்கொண்டு, பிறஆள் ஆதரவின்றி பரிசுத்த ஓர் துமாதாவின் திருச்சுருப சுற்றுப்பிரகாரத்தின் பின்னே திருக்கெபியை நோக்கி ஏறக்குறைய ஒருமைல் தூரம்நடந்து சென்றேன். கெபியையடைந்து பாவிக்கிரங்கிய பரமதாயாரைப் பரிவுடன்பணிந்து ஸ்துதிசூறி அவரின் திருஅருளை வியந்து நின்றேன். அன்று தொடக்கம் வீட்டிலிருந்து அரைமைல் தூரத்திலிருக்கும் தேவாலயத்துக்கு ஞாயிறு, கடன்திருநாட்பூசைகளுக்குப் போகக் கூடியவனாய் இருக்கிறேன். இன்னும் பரிசுத்த ஓர் துமாதாவையும் அர்ச்சுசையப்பரும் ஆண்டவரிடத்தில் மன்றாடி அடியேனுக்குப் பூரணநற்சுகம் அருளுமாறு அதிவிநயமாய்க் கேட்கின்றேன்.

நீ. ச. யோசேவ் மாதகல்

ஓர் விண்ணப்பம்

சங்கையுள்ள கத்தோலிக்கர்களே, மற்றும் பிரியமுள்ள நண்பர்களே; என்வாழ்நாளின் பெரும்பாங்கான காலம் என் உயிர்த்துணையாய் வைத்திருந்த அரியபொருளாகிய என்செபமாலையை 26-4-49-இல் ஓர் பிரயாணச் சமயம் இழந்துவிட்டேன். இதைக்கண்டு எடுத்தோர் எவராயினும் பரிசுத்த செபமலை நாயகியின் நாமமகிமைக்காக எனக்கு அனுப்பிவைக்கும் படிமாதாவின்போல் மன்றாட்டமாய்க் கேட்கின்றேன். ஒலிவம்மணி; மரச்சிலுவையில் லாக்கிரி மெழுகிடப்பட்டதும், வெள்ளக்கம்பி மூலைவரோணிக்கம், வெள்ளிக்கட்டு, இடையில் ஓர் வரோணிக்கம் முதலியவைகளே என் செபமாலையின் குறிப்புகள். இன்னும் இதனை ஆணைக்கோட்டைக் கட்டளைக்குரவாராகும் வண. V. R. தார்ச்சியுஸ், O. M. I., சவாமியார் அவர்களிடம் அனுப்பினாலும் பெற்றுக்கொள்வேன்.

எம். பி. அருளப்பு நவாலிதெற்கு, மானிப்பாய்.

—சென்றமாதம் செங்கடலைக்கடந்து சென்ற ஒரு கப்பலில் ஒரு யேசுசபை துணைச்சகோதாரின் கடைசி வார்த்தைப்பாட்டுச்சுடங்கு நடைபெற்றது. ஆறு வெவ்வேறு சபைகளைச்சேர்ந்த துறவிகள் அதற்கு சமூகம்கொடுத்தனர்.

## பத்திமா மாதாவின் 1-ம் காட்சியின் வருடாந்த தினம்.



பண்டத்தரிப்பு 'பத்தி மாதா' சிற்றலயத்தில் நிகழும் வைகாசி மாதம் 13-ந்தேதி போர்த்துக் கால் தேசத்தில் பத்திமா மாதா 1-ம்காட்சி அளித்த வருடாந்த திருநாள் கொண்டாடப்படும். இத்திருநாளுக்கு ஆயத்தமாக திரி தின ஆராதனை 9-ந்திகதி தொடக்கம் நடைபெறும். ஆராதனையின் போது வண. L. A. அகஸ்தீன் சுவாமி அவர்களால் பிரசங்கம் நிகழ்த்தப்படும். பத்திமா மாதாவின் பக்தர்கள் அனைவரும் அத்திருநாளுக்கு தவறாது சமூகக் கொடுப்பார்கள் என்று காத்திருக்கிறோம். சமூக மளிக்க முடியாதவர்கள் 12-ந்தேதி இரவு தொடக்கம் 13-ந்தேதி காலைமட்டும் நடைபெறும் ஆராதனைகளில் மனதினாலாவது

எங்களுடன் ஒன்றிப்பார்களாக. 10-ந்தேதியும், 12-ந்தேதியும் பத்திமா வர்த்தமான சங்க அங்கத்தவர்களின் கருத்துகளுக்காக பாடற்பூசை வைக்கப்படும். 12-ந்தேதி நடுச்சாமம் எங்கள் மகாவந். மேற்றிராணி ஆண்டவர் அவர்களால் பூசை ஒப்புக் கொடுக்கப்படும்.

கட்டளைக்குரவர்

பத்திமா, பண்டத்தரிப்பு 3-5-49.

### கத்தோலிக்க பெற்றோரே! இதோ கைகண்ட பலன் இலாபத்தைக் கண்டும் இனித் தாமதம்வேண்டாம் கரையூர் விவாக இலாப நிதிச் சங்கம்

1949-ம் ஆண்டு மாசி, பங்குனி மீ இலாப உபகரிப்பு.

அங்கத்தவரின் பெயர்	இடம்	அங்கத்தவராய் இருந்த வருஷம்	ரூ. ச.
மரியை நற்செஸ்திரம் மிராந்தா தேவசகாயம் மேரிப்பிள்ளை	பேசாலை	7	165-00
சி. அந்தோனியாப்பிள்ளை	மாதகல்	6	130-00
செபஸ்தி சைமோன்	யாழ்ப்பாணம்	12	400-00
ரீக்கிலான் அருளானந்தம் லேயோன்	கரையூர்	7	160-00
மரியாம்பிள்ளை இராயப்பு	அரிப்பு	7	165-00
தவிது ரேசம்மா	பழமாத்தளன்	6	133-00
சவிரி அகன்ஸ்	வலித்தாண்டல்	9	213-00
	ஊர்காவற்றுறை	6	130-00

இதைக் கண்ணுறும் சகோதர சகோதரிகளே! அபிமானிகளே! இன்றே அங்கத்தவராய் இச்சங்கத்தில் சேருங்கள். உங்கள் ஆயுளையும் இதிற்சேர்த்துவிடப் பிரயாசை எடுங்கள். நூற்றுக்கணக்கான ரூபாக்கள் இலாபமாக உங்களை வந்தடையக் காத்திருக்கின்றன. யாழ்ப்பாண மேற்றிராசன கத்தோலிக்குக் குடும்பங்களுக்குக் கிடைத்திருக்கும் அரிய சந்தர்ப்பத்தை அலட்சியம் செய்யாதிருங்கள்.

வேண்டிய விபரங்களையும், சேர்வுபத்திரம் ஆதிகவையையும் பின்கண்ட இடத்திலே நேரிலாவது அல்லது தபால்மூலமாயாவது பெற்றுக்கொள்ளலாம்.

விலாசம்: காரியதரிசி, கரையூர் விவாக இலாப நிதிச் சங்கம் சந்தியோகுமையோர் கோவில், யாழ்ப்பாணம்.

—பிரான்ஸ்தேசத்தின் கத்தோலிக்க தினசரியாகிய 'லாக்லுவா' என்னும் பத்திரிகை, பாப்பாசரின் குருப்பட்ட தங்கவிழாவின் ஞாபகார்த்தமாக ரோ மாபூரியில் தேவதாயாரின் சுருபத்துக்கு முத்துக்கள் பதிக்கப்பெற்ற ஒருகீர்த்ததை அளித்திருக்கிறது.

—கருதினால் மின்சென்ரி ஆண்டவரைப் போலிசர் கைதுசெய்து செல்கையில், அவரை வழியில் சந்தித்த அவருடையதாய் "மகனே, வேதத்துக்காகச் சிறைப்படுத்தப்படுவதுபற்றி கலங்க வேண்டாம். வேதத்துக்காக நீங்கள் இரத்தம் சிந்தக்கடவுள் கேட்

பாரானால் அவருக்கு நன்றி செலுத்துங்கள்" என்றனள்.

**நன்றியறிந்த ஸ்தோத்திரம்**  
அன்பின்இரட்சகரம் யேசுவின் திரு இருதயத்தின் இரக்கத்தினாலும் சங்கைக்குரிய அல்போன்சோ கன்னியாஸ்திரியின் மன்றாட்டினாலும் எனக்குவந்த வியாதி குணமடைந்துவிட்டது. முற்றாக அந்நோய் என்னைவிட்டு நீங்கும்படி அவர்கள் இருபேரையும் மன்றாடுகிறேன். நான் அவர்களிடம் பெற்றுக்கொண்ட உதவிக்காக நன்றியறிந்த ஸ்தோத்திரம் சொல்லி நேர்த்தியின்படி இதைப் பிரசுரிக்கிறேன்.  
9-ம் நம்பர் S. Stanislaus திருகோணமலை

யாமூர் - உதவி ஆயர்  
மோஞ்சிஞ்சோர் J. எமிலியா னுல்பிள்ளை, O. M. I.  
ஆண்டவர் அவர்கள்  
நியமனம் குறித்து ஒரு ஆசிரியர் பாடியது.

வேண்பர்  
செகம் போற்றுந் தூயாசிஷ்ட ரேமிலியா னுல்குரவர் சுகம்தோற்ற வேஉதவி ஆயரானார்—நவம்தோற்றம் சித்தமிது நாளிற் துத்தியம் நீர்கூறும் கர்த்தரிருப் பொற்சரணம் காப்பு.

விருத்தம்

1. மறைதங்கு கரம்பனார் நயந்துதித்த மன்னனே! எயில் அன்னைய னையானே! மறைதங்கு கல்விமறைப் பட்டங்க ளதிகமுற்ற துயயனே! தூயமரி சபையின் ஆணை! குறைதிர்க்கத் தமிழ்க்குரவர் தமக்குள் முதற் குரு தலைவர் ஆயரான ஆதவனே! கறைநீங்கு எமிலியா னுல் பிள்ளை எனும் கண்ணியனே! வாழி! வாழி!
2. இன்றமக்கு இணையில்லாத் தலைவன் நீதான் இருவிழியும் பலபேறும் நீயே யாவாய் குன்றுருண்டு வந்தாலும் குனிந்திடாமற் குலவி யெமைக் காக்குந் தீரம் நன்றிதுதான் யாழ்நகரின் உதவி ஆயரான நலம் பொங்க அருள்வாயே! ஏன்றுமுன் தாட்சிநல் மாட்சி யாகும் ஏந்தலே! வாழி! வாழி!
3. எத்தனை எதிர்ப்புத் தானும் எழுந்தெழுந்த துறுத்த போதும் சித்தம்நீ கலங்கிடாமல் சிறப்புடன் முடிக்குந் தீரம் அத்தனை ஞானங் கல்வி அரசியல் ஆட்சி மிக்காய் முத்திசேர் மறையை யாள முதல்வனாய் வந்தாய் போற்றி!
4. சுதந்தர மறைதான் பொங்கத் தூய நல் யாமூர் உய்ய இதந்தரு மாயர் உன்தன் இன்னடி யமர்ந்து நாங்கள் சுகந்தரு வாழ்வு மோங்கச் சுகமெலாம் பெற்று வாழக் கரந்தனைக் கூப்பு கின்றோம் களிப்புடன் வாழி! வாழி!
5. வேதங்கள் துலங்க நல்ல வித்தைகள் விளங்க யாமூர் போதங்கள் துலங்க உன்தன் பொற்செங் கோலிலங்க மேலும் நாதங்கள் துலங்க மக்கள் நல்லிசை துலங்க ஆள்வாய் ஏதமில் எமிலியா னுல் ஏந்தலோனே! என்றுமே வாழி! வாழி!

B. S.

**ரேடியோ நிலையங்கள்**  
தபால், தந்திப்போக்குவரத்து மந்திரி திரு. சி. சிற்றம்பலம் அவர்கள் மாகாணங்களின் தலைநகரங்களில், முக்கியமாக யாழ்ப்பாணம், கண்டி, காலிமுதலிய இடங்களில் சிறிய வானொலிபரப்பி களை வைத்து, உள்ளூரவர்கள் தங்கள் விஷயங்களை ஒலிபரப்புதற்கான வசதிகளைச் செய்வதற்குரிய திட்டம் ஒன்றை யிட்டு ஆலோசனை செய்துவருகிறார். இப்படியான ஒலிபரப்பிகள் கொழும்பு நிலையத்தாரால் ஏற்று அஞ்சல் செய்யப்படும். மிகக்குறுகிய கால அளவுக்கு விஷயங்களை ஒலிபரப்புதற்காய், தூரமான இடங்களிலிருந்து கொழும்புக்குத் திறமைமிக்க கலைஞர்களை வாழ்ப்பது கஷ்டமாக இருக்கிறது என்றும் இக்கஷ்டத்தைச் சீர்ப்படுத்த இப்பொழுது ஆலோசிக்கப்படுகின்ற திட்டம் உதவுமெனவும் திரு. சிற்றம்பலம் கூறினார்.

**பாலையூற்று பரிசுத்த லூர்துநாயகியின் திருநாள் 22-5-49.**  
பரிசுத்த அன்னை பள்ளி கொண்டு டெழுந்தருளியிருக்கும் பாலையூற்றுத் திருக்கெபியில் சித்திரமாதம் 25-ந்திகதி திங்கட்கிழமை கொடியேற்றத் துடன் நோவனைகள் ஆரம்பமாயின. வைகாசி மாதம் 22-ந்திகதி ஞாயிற்றுக் கிழமை (22-5-49) திருநாள் முற்றுப் பெறும். அன்னையின் பக்தர்கள் அவ் அன்னையை மகிமைப்படுத்துவதற்காகவும், அவ்விடம்பெற்ற உபகாசகாயங்கட்கு நன்றியறிதலாக செய்யும் பூசைகள், நேர்த்திகள், மற்றும் விபரங்களை நேரில் அல்லது எழுத்துமூலம் ஒழுங்கு செய்து கொள்ளலாம்.  
வண. T. ஆறன்ஸ் M. AP. பாலையூற்று திருக்கெபி, பரிபாலகர்.  
பரிசுத்த வியாகுலமாதாகோவில், சின்னக்கடை, திரிகோணமலை.

**அர்ச். சூசையப்பர்**  
**அடைக்கலத் திருநாளுந்**  
**கோலம்பகம்**  
**பழைய மாணவர் சங்கமும்**

நிகழ்ச்சிகள்

**7-5-49** பழைய மாணவர் சங்கத்தாரால், பிற்பகல் 5 மணிக்கு பழைய தாபனத்தலைவர் வண. M. S. நல்லையாச் சுவாமியார் அவர்களின் குருத்துவ வெள்ளி யூபிலி விழா. மாலை 7-30 மணிக்கு மாலை ஆராதனை.

**8-5-49** காலை 6-30 மணிக்கு மகாவந்தனைக்குரிய நம் மேற்றிராணி ஆண்டவர் அவர்களால் பெருநாட்டியூசை.

முற்பகல் 8-30 மணிக்கு, சுத்தோலிக்க தமிழ் ஆசிரிய சங்கத்தாரால், மேற்றிராணி ஆண்டவர் அவர்களின் மேற்றிராணித்துவ வெள்ளி யூபிலி விழா.

10-11 மணிக்கு புதிய, பழைய மாணவர்கள் உதைபந்தாட்டம்.

11 மணிக்கு பழைய மாணவர் சங்க வருடாந்தப் பொதுக்கூட்டம்.

- (1) சென்ற வருடாந்தப் பொதுக்கூட்ட அறிக்கை
- (2) சென்ற வருட அறிக்கை
- (3) சென்ற வருட வரவு செலவுக்கணக்கு
- (4) புதுவருடத்துக்கு நிர்வாக சபையில் காலியான இடங்களை நிரப்பச் சில புதிய அங்கத்தவர்களைத் தெரிதல்.

12 மணிக்கு மத்தியான விருந்து. மாலை 4-30 மணிக்கு மாலை ஆராதனையும், திருச்சுருபு சுற்றுப்பிரகாரமும்.

மாலை 6-45 மணிக்கு "பபியே" டிராமா.

இத்திருநாளுக்குச் சமூகத்தரும்படி, அர்ச். சூசையப்பர் பக்தர்களையும், கொலம்பகம் பழைய மாணவர்களையும் அன்பாய் அழைக்கிறோம்.

தாபனத்தலைவர்.

**சத்தியவேத**  
**பாதுகாவலன்**  
1949-ம் ஆண்டு  
வைகாசி மாசம் 5-ந் திகதி

**மாமரியின்**  
**மகத்தான மாதம்**

நாமெழுதும் வார்த்தைகள் அச்சில்வெளியாகு முன்னரே மாரியின் வணக்கமாச ஆராதனைகள் வழமைபோல் நமது கோவில்களில் அவற்றுக்குரிய பக்தியருட்சியுடன் ஆரம்பித்து விட்டன. அத்துடன் தமது பக்தர்களின்மேல் தேவமாதாசொரியும் அருள்மாரியும் தொடங்கி விட்டது.

குளிர்வலயநாடுகளில் வைகாசி மாதம் சந்தோஷகரமான கோடைகாலத்தின் முன்னோடியாயிருப்பதுபோல நம்மில்லக்கையிலும் அம்மாதம் சுகந்தரும் பருவப்பெயர்ச்சிக் காற்றைத்தருவதோடு அடுத்த வருஷத்து உணவுப்பொருள்களுக்கும் அடிகோலிவிடுகின்றது. இத்தன்மையாக நோக்குமிடத்து வைகாசிமாதம் உண்மையிலே மாரியின் மாதம் என்று அழைத்தற்குரிய மகத்துவம்வாய்ந்தது.

இக்கண்ணீர்க்கணவாயில் மாதாவின் வருகையானது உலகமீட்பராகிய யேசுநாதரின் வருகைக்கு முன்னோடியாக உள்ளது. உலகஇரட்சகரின் வரவானது பாவப்படுகுழியாகிய பனிமண்டலத்துள் அமிழ்ந்திக்கிடந்த மனுக்குலத்துக்கு இரட்சணியமாகிய விடுதலையையும் மனிதரே முன்னொருபோதும் காணாத செகச்சோதியின் ஆன்மஉணவாகும் ஞானசூரியப் பிரகாசத்தையும் உலகத்துக்குக்கொண்டு வந்துவிட்டது.

மரியாயின் திருவுதரத்தில் யேசுநாதர் உதித்தமையால் தான் தேவமாதாவை நாமும் மகிமைப்படுத்துகிறோம். சமீபகாலத்தில் புத்தவீரன் ஒருவன் செய்துள்ள வீரப்பிரதாபச் செயலை முன்னிட்டு அவ்வீரனின் தாயை மகிமைப்படுத்தி மகிழ்ந்த நாம் கேட்டுள்ளோம். தேவமாதாவுடைய திருச்சுதன் அற்புதச் சொருபியாய் இருப்பதல்தான் நாமும் அவருடையமாதாவுக்கு உயரிய ஆசாரவணக்கத்தைக் காட்டுகின்றோம்.

ஆதியில் அர்ச். கபிரிகேல் சம்மனசானவரின் தூதின் மூலம் திரித்துவத்தின் இரண்டாமா ளாகிய சுதனாகிய சர்வேசுரனுக்குத் தாயாய் வருவதற்குக் கன்னி மரியம்மாள் சம்மதங்கொடுத்த பொழுதே வேதபாரசுரரின் அர்ச்.தோமாஸ் அக்குயினர் கூறுவதுபோலத் தேவதாயாரின் சம்மதம் முழுமனுக்குலத்தின் சம்மதமாகவே யிருந்தது. அத்திருத்தாய் சம்மதங்கொடுக்க மறுத்திருப்பின் சுதனானவர் மனுவாய் அவதரித்திருக்க முடியாது. அந்நேரத்திற்றுளே தேவதாயார் தம்வயிற்றில் உதிக்கும் பாலன் தேவபாலனாகவும் தேவமனிதனாகவும் இருப்பார் என்பதையுணர்ந்திருந்தார்.

தேவசுதன் தமதுமனிதத்தன்மைக்குரிய குணங்கள் அனைத்தையும் தமது திருத்தாயாரிடம் இருந்தே பெற்றுக்கொண்டார். மாரியாயாகிய தாழ்மையுள்ள கிராமப்பெண்மணி தமது கன்னிமைகொடாது தேவசுதனைத் தமது திருஉதரத்தில் போற்றிப்பேணிவந்தார். அச்சுதனையும் நம்மையும் ஒன்றுசேரப்பிணித்துவைக்கும் மனிதசுபாவங்கள் அனைத்தையும் யேசுநாதர் தம்மாயாரிடம் இருந்தே அடைந்தனர். அது மாத்திரமல்ல சென்றபல நூற்றாண்டுகளாக மனிதவர்க்கத்தையே அளவிடற்கரிய ஆச்சரியத்தால் கவர்ந்துள்ள அவருடைய உன்னதமான மனிதசுபாவம் தேவமாதாவிடமிருந்து அமையப்பெற்றதே.

உத்தம மனிதசுபாவத்தைத் தமது தனிமைந்தனுக்கு உகந்தளித்த தேவமாதாவின் இரட்டிப்பான நேசம் முழுவதும் அம்மகனிலேயே பதிந்துள்ளது. முதலாவதாக ஒருதாய் தனது ஒரேஒருமகனை நேசிப்பதுபோலவும் அடுத்தபடியாக ஒரு அர்ச்சியசிஷ்டர் தேவனை நேசிப்பது போலவும் தேவமாதா தமது சுதனை நேசித்தினார். இவ்விருவகை நேசத்திலும் ஒன்று தானே அவளின் ஆன்மாவை முழுதும் வசிகரிக்கப்போதுமானது. இரு நேசங்களும் ஒன்றுசேர்ந்து

ஒப்புயர்வற்ற உன்னதபொருளாய்மிளர்கின்றது. இதல்தான் தேவமாதா தொன்றுதொட்டுக் கத்தோலிக்க ஆத்தமத்திலும் கத்தோலிக்க ஆத்ய்கசீவியத்திலும் அளவுகடந்த அன்பு கொண்டுள்ளார்.

தேவமாதாவின் உன்னதநேசத்தில் நாமும்பங்குபற்றும் பாக்கியம்பெற்றுள்ளோம். அர்ச். அத்தலுசியார் ஆச்சரியத்துக்குரியதையத்தோடு கூறுவது போலமனிதனைத் தேவனாக மாற்றுவதற்கே தேவன் மரியாயின் மூலம் மனிதனார் விசுவாசம் என்பது நாம் காணாதபொருள்களை நம்புவதால்தான், அவ்விசுவாசத்தின் சன்மானம் நாம் நம்பும்பொருள்களைக்கண்டு களிப்பதே. உண்மையாக உணர்வது வேறு. மேலெழுந்த வாரியாக அறிவது வேறு. உண்மையுணர்ச்சி நம்மில் வெளியாடம் பரமில்லாமலே வளரவேண்டும்.

மரியாயின் மாதத்தின் மகத்தான நோக்கம் நமது இரட்சகராகிய யேசுநாதரையுடைய மாமரியேசுநாதரையுடைய நாம் உண்மையாக உணர்வதற்கும், நம்மைச்சுற்றியுள்ள உலகம் உண்டுஎன்ற உண்மையிலும் மாரியாயேசுநாதரின் தாயார் என்ற உண்மையை நாம் ஊன்றி உணரவேண்டும். மாரியாயே தேவமனிதனாகியதுபோல அன்பு, இனிமை முதலிய அருங்குணங்கள் தமதும் மாதாவுக்குரிய நேசத்தோடு மனிதராகிய நம்மையும் தேவனுக்குகந்த பிள்ளைகளாக்க வேண்டும் என்று இம்மாத ஆராதனைகளில் அவ்வை நாம் மன்றாடுவோமாக. இவ்வுணர்ச்சி ஆடம்பரமற்ற முறையில் நம்மிடம் வளருவதற்கு ஆகவேண்டிய பக்திக்கிருத்தியங்களை அனுசரிப்போமாக.

**சுதேச வர்த்தமானம்**

**அர்ச். பிலோமின்மமாள்**  
**திருநாள்—முகமலை**

இங்கு வைகாசிமாதத்தில் கொண்டாடப்படும் அர்ச். பிலோமின்மமாள் திருநாள் இம்மாதம் 15-ந்திகதி முடிவாகும். நோவனைசெய்யவிரும்புவோர் ஏற்கனவே வேண்டிய ஒழுங்குகளைச் செய்துகொள்வார்களாக.

**யாழ்ப்பாணப் புகையிலை**

"யாழ்ப்பாணம் மலையாளப்புகையிலைக் கூட்டுறவு விற்பனைச் சங்கம் 1946-ம் ஆண்டில் 2,500,000 ரூபாய்க்கு புகைபுகையிலை விற்பனை செய்து, அதன் ஆதாயம் ரூ. 485,934" என்று பிரஸ்தாப சங்கத்தின் விசேஷ பொதுக்கூட்டமொன்றில் வெளியிடப்பட்ட அறிக்கையொன்றிலிருந்து தெரிகிறது.

**புங்கன்துள ஸ்ரேஷ்டன்**

யாழ்ப்பாணநகரில் கிழக்குப்பகுதியிலுள்ள சனங்களின் தேவைகளைப் பூர்த்திசெய்வதற்காகக் கொழும்புத்தறையில் ஒருபாலமும் புங்கன்துளத்தில் ஒரு நெயில்வே ஸ்ரேஷ்டனும் அமைத்துக்கொடுப்பதற்கு ஆரம்பத்தில் முயற்சியெடுத்து அவற்றை அமைத்துக்கொடுத்ததற்காகப் போக்குவரத்து மந்திரி சேர் ஜோன்கொத்தவாலுக்கு யாழ்ப்பாணமக்கள் பெரிதும் நன்றியுடையவர்களாக இருக்கிறார்களென்று அரியாலையில் நடைபெற்ற ஒருபொதுக்கூட்டத்தில் சொற்பொழிவு நிகழ்த்தியவர்கள் நன்றிகள்.

**புற்றுநோய் மருந்துகள்**

புற்றுநோய்க்கு சிகிச்சையளிப்பதற்காகப் புதிய மருந்துவகைகளும் புற்றுநோய்த் தடுப்புப் பிரசாரம்செய்வதற்கு

**11-ம்வருட ஞாபகம்**

வண. எஸ். ஏ. பெஞ்சமின் சுவாமி அவர்கள் மாணமான 11-ம்வருட பூர்த்தி வைகாசிமாதம் 13-ந்திகதி வருகின்றமையால் வதிரி அர்ச். அந்தோனிமுனிந்திரன் ஆலயத்தில் அவருடைய ஆத்தம இளைப்பாற்றிக்காகப் பூசைசெய்யப்படும். இதைக்கண்ணுறும் வண. சுவாமியார், சந்தியாசிமார், கன்னிகாஸ்கிரீமார், பந்துமித்திரர், அவரால் ஆன்மலாபம் அடைந்தவர்கள் சகலரும் சுவாமி அவர்களின் ஆத்தம இளைப்பாற்றிக்காக வேண்டிக் கொள்ளுமாறு விரயமாய்க் கேட்டுக் கொள்ளுகிறேன்.

வ. லுக்கேஷ்பிள்ளை  
வதிரி, 3-5-49.

சினிமாப்படங்களும் லண்டனிலிருந்து இலங்கை அரசினருக்கு வழங்கப்பட்டிருக்கின்றன. கொழும்பு பெரிய ஆஸ்பத்திரியில் உதவி எக்ஸ்ரே வைத்தியராகவிருந்த டக்னர் ஏ. எச். வெலிக்கலை புற்றுநோய் ஆராய்ச்சி சம்பந்தமாக ஐரோப்பாவிலும் அமெரிக்காவிலும் சுற்றுப்பிரயாணம் செய்ததன் விளைவாக இலங்கை அரசினருக்கு இவ்வுபகாரம் கிடைத்திருக்கிறது.

**38,000 தொன் அர்ச்**

இந்தமாதம் மொத்தமாய் 38,000 தொன் அரிசி இலங்கைக்குவந்து சேருமென எதிர்பார்க்கப்படுகிறது. 4,000 தொன் அரிசி எகிப்திலிருந்து 34,000 தொன் அரிசி பர்மாவிலிருந்து இங்கு வரவிருக்கின்றன. மாநிலமையும் திருப்பிகரமாக நிரப்பதாகக் கருதப்படுகிறது. ஆஸ்திரேலியாவிலிருந்து 3 கப்பல்களில் 21,000 தொன் மா இலங்கைக்குச் சம்பந்தில் வரவிருக்கிறது. வெள்ளாச்சினியின் விலையும் குறையலாமெனத் தெரிகிறது. வியாபாரிகளுக்கு வெள்ளாச்சினி அந்தர்ஒன்று 55 ரூபாய்க்கு விற்பனை உணவுக்கட்டுப்பாட்டுத்தலைவர் திரு. கே. ஆழ்வாப்பிள்ளை தீர்மானித்திருப்பதால் இனிச் சினி விலை குறையவிருக்கிறது. இப்பொழுது அந்தர்ஒன்று 55 ரூபாயாக விற்ப்பாகிறது. வெள்ளாச்சினி சில்லறைவியாரிகள் இனி பாவிப்பாளர்களுக்கு ரூ. 2 தலஒன்று 56 சதமாக விற்கலாமென திரு ஆழ்வாப்பிள்ளை தினகரன் நிருபரிடம் கூறினார். சங்கக்கடைகள் தங்களுக்கு வேண்டிய சினியை உணவுக்கட்டுப்பாட்டுத் தலைவரிடமிருந்து விசேஷசலுகை விலைக்குக் குறைவாகப் பெற்றுக்கொள்ளவிருக்கின்றன. சங்கக்கடைகள் உங்கத்தினர்களுக்கு வெள்ளாச்சினியை ரூ. 2 தல 50 சதமாக விற்க முடியும்.

**பஸ்விப்த்து**

சென்ற ஞாயிற்றுக்கிழமை மாலை தெகிவலையில் நடந்த கோமான விபத்தில் ஐவர் பரணமடைந்தார்கள். பதினான்கு பேர் காயமடைந்தார்கள். இரண்டு பேர் பஸ் ஒன்று கொழும்பு கோட்டையிலிருந்து கல்கிசையை நோக்கிச் சென்று கொண்டிருந்தது. தெகிவலையில் பஸ் நிற்குமிடத்தை அணுகியதும் பஸ் முன்சக்கரம் ஒன்று வெடித்து பெரிய சத்தத்தை ஏற்படுத்தியது. சாரதிக்கு ஏற்பட்ட தடுமாற்றத்தினால் பஸ்காலியின் இடதுபக்கத்தை நோக்கி ஓடி ஓடுகட்டிடத்தில் மோதிற்று. அச்சாலையிலே பஸ்வில் ஏறுவதற்காக நிரையிலின்ற சனங்களில் பலர் பஸ் வின் கீழே அகப்பட்டுக்கொண்டார்கள். பஸ்வின் கீழே அகப்பட்டவர்களைக் காக்கும் பொருட்டுப் பக்கத்தில் நின்றவர்கள் பஸ்வைத்துக்கொண்டார்கள். ஆனாலும் அகப்பட்டவர்களைத் தப்பவைக்க முடியவில்லை. விபத்து நடந்த இடத்தில் நாலவர் உடனே இறந்துவிட்டார்கள். படுகாயங்களுடன் ஆஸ்பத்திரிக்கு எடுத்துச்செல்லப்பட்ட புவரில் ஒருவர் ஆஸ்பத்திரியில் மாணமானார். இன்னும் 14 பேர் காயமடைந்தார்கள். அவர்களில் 11 பேருக்கே சிகிச்சை அளிக்கப்பட்டது.

யாழ்ப்பாணம், புதிய துணை ஆயரான  
**அதிபுசித J. எமிலியானுஸ்பிள்ளை, O.M.I.,**  
 ஆண்டவர் அவர்களின்  
**அபிஷேக விழாவுக்கு**

மாணவரின் ஞானப் பூச்சேண்டுத் தேட்சணை.

எங்கள் யாழ்ப்பாணத் திருச்சபைக்குத் துணை மேற்றிராணி யாராக நியமனம்பெற்றிருக்கும் மகாமேன்மைதங்கிய J. எமிலியானுஸ்பிள்ளை, O. M. I. அவர்களின் மேற்றிராணித்துவ அபிஷேகவைபவம் இந்த வைகாசி மாதம்வரும் 22-ந் திகதி ஞாயிற்றுக்கிழமை நடந்தேறும்.

யாழ்ப்பாணத் திருச்சபைச் சரித்திரத்திலே மிகமுக்கியமும் முதன்மையுமான சம்பவம், சுதேச குருப்பிரசாதி ஒருவர் மேற்றிராணியாராக உயர்த்தப்பட்டிருப்பதாகும். ஒருதமிழ்க் குரவர் ஞானஉயர் அதிகாரியாக நியமிக்கப்பட்டிருப்பதில் தமிழ்க் கத்தோலிக்க மக்களெல்லோரும் திருப்தியடையவும் குதூகலப்படவும் நியாயமுண்டு.

இந்த அபிஷேக விழாசம்பந்தமாகப் பலவித கொண்டாட்டங்களும் நடத்துவதற்கு முயற்சிகள் செய்யப்பட்டுவருகின்றன. கத்தோலிக்க பொதுமக்கள் பேரால் புதிய ஆண்டவருக்கு மேற்றிராணித்துவ அபிஷேக ஞாபகநிதியாய் உபகரிப்பதற்குப் பணம் சேகரிக்கப்பட்டு வருகின்றது. புதிய ஆயர் பாடசாலைகளின் பொது முகாமெக்காரராக இருந்ததைமுன்னிட்டு, ஆசிரியர்கள் ஒருங்குசேர்ந்து ஒரு ஞாபகக்கல்விநிதி ஏற்படுத்தியிருக்கின்றனர்.

பாடசாலைச் சிறுவர்சிறுமியர் இவ்விழாவில் ஏதாவது பங்குபெற வேண்டுமல்லவா? அவர்கள் பணம் உழைப்பவர்களல்லவே ஆதலால் இவர்களெல்லோரும் சேர்ந்து ஒரு ஞானதேட்சணை கொடுக்கலாமே. புதிய ஆண்டவருக்குச் சிறுவர் கொடுக்கக் கூடிய உச்சிதமான தேட்சணை ஞானப்பூச்சேண்டு கட்டிக்கொடுப்பதாகும். இதுவே அபிஷேக வைபவத்தோடு நெருங்கிய ஞானத்தொடர்புடையதும், எங்கள் ஆயரால் அதிகம் விரும்பப்படுவதாகும். ஆகவே எம்மேற்றிராசனத்திலுள்ள மாணவரெல்லோரும் சேர்ந்து ஞானப்பூச்சேண்டு கட்டுவதற்கு இன்றே தொடங்கும்படி அன்புடன் ஏவுகிறோம். எல்லாப்பாடசாலைகளிலுமுள்ள சிறுவர்களும் இந்த ஞான முயற்சியில் ஈடுபடும்படி வேண்டுகிறோம். ஞானப்பூச்சேண்டைக் கட்டி முடிப்பதற்குப் பதினாந்து நாட்களே குறிக்கப்பட்டிருக்கின்றன. இந்தப் பதினாந்து நாட்களுள்ளும் மாணவர் எல்லோரும் சேர்ந்து பெருந்தொகையான ஞானப்பூக்களைத் தேடிக்கொள்ளவேண்டும்.

ஆசிரியர்கள், சிறுவர் நமது ஆயரில் வைக்கவேண்டிய பத்தி பற்றுதலை விளக்கிக்காட்டுவார்கள். மேலும் கீழே காட்டப்பட்டிருப்பதுபோல் மாதிரிப்பத்திங்களைத் தயாரித்து அவற்றை மாணவருக்கு விளக்கி ஞானப்

பூக்களைச் சேகரிக்கும்படி செய்யக் கவனமெடுப்பார்களாக.

திவ்வியபூசை, தேவநற்கருணை, சற்பிரசாத ஆசீர்வாதம், தேவநற்கருணைச் சந்திப்பு, —செபமாலே, சிலுவைப்பாதை, செபங்கள், மனவல்லயச் செபங்கள், வேதாபிமான முயற்சிகள், சுறுசுறுப்பு முயற்சிகள், சிநேக முயற்சிகள் என்பனவே ஞானப்பூக்களாம்.

நாளவீதம் சேகரிக்கும் ஞானப்பூக்களை முறையாகக் குறித்துவைத்து முடிவிற்கு சேகரித்த தொகையைக் கூட்டிக்காட்டவேண்டும். நிரப்பப்பட்ட ஞானப்பூச்சேண்டுப் பத்திரங்களை யெல்லாம் ஒன்றுசேர்த்து, பாடசாலைத் தலைமை ஆசிரியர்கள், வரும் 20-ந் திகதியன்றே பின் வரும் விலாசத்துக்கு அனுப்பிவைக்குமாறு கேட்டுக் கொள்ளப்படுகின்றனர்.

வந்துசேரும் பூச்சேண்டுப்பத்திரங்களெல்லாம் சேர்த்துக் கட்டப்பட்டு, பென்னம் பெரிய ஞானப்பூச்சேண்டாக ஆக்கப்பட்டுப் புதிய ஆயருக்கு மாணவர்களின் அபிஷேக ஞாபகதேட்சணையாகச் சமர்ப்பிக்கப்படும்.

The General Manager,  
 R. C. Schools,  
 BISHOP'S HOUSE,  
 JAFFNA.

யாழ்ப்பாணம், புதிய துணை ஆயர் அபிஷேகவிழா ஞானப் பூச்சேண்டுகள்  
 (6-5-49 — 20-5-49) 15 நாட்கள்.

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	மொத்தம்
திவ்வியபூசை																
தேவநற்கருணை																
சற்பிரசாத ஆசீர்.																
தேவநற். சந்திப்பு																
செபமாலே																
திருச் சிலுவைப்பா.																
செபங்கள்																
மனவல்லயச் செப.																
வேதாபிமான முயற்.																
சுறுசுறுப்பு முயற்.																
சிநேக முயற்சிகள்																

பெயர் :-  
 பாடசாலை :-  
 விலாசம் :-  
 விசாரணைப்பங்கு

—சமஸ்கிருதம் இந்தியாவின் தேசிய பாஷையாகச் செய்யப்படவேண்டுமென வற்புறுத்தி மே. த. வங்க கவர்னர் டக்ளர் கைலாஷ்நாத் கட்டஜ்-அவர்கள் காசியில் நடைபெற்ற அகில இந்திய சமஸ்கிருத சாகித்திய சம்

மேளனத்தின் வருடாந்தமகாநாட்டில் ஒரு சொற்பொழிவு நிகழ்த்தினார். கூட்ட நடவடிக்கைகள் யாவும் சமஸ்கிருதத்தில் நடைபெற்றன. —தன்னந்தனியாக அரேபியா, எகிப்து, இந்தியா ஆகிய நாடுகள் வழி

யாக ஆயிரக்கணக்கான மைல் தூரம் யாத்திரை செய்துவிட்டு பூமதி ஏ. ஜே. பிரான்டெல்லன் இளம் டச்சப்பெண் இலங்கைவந்துள்ளார். அவருடன் வழிகாணப்பிப்பவர்களும் சாமான் தூக்கிவருபவர்களும் பிரயாணஞ் செய்திருக்கின்றனர்.

தலைமை ஆசிரியரின்  
 மாற்றம்

இரண்டரை வருடகாலமாக பெரிய நாவற்குளம் ரே. க. பாடசாலைத் தலைமையாசிரியராக இருந்துவந்த நீக்கில் சந்தியோகு ஆசிரியர் நினையாப்பிரகாரம் பறப்பாங்கண்டல் ரே. க. பாடசாலைத் தலைமையாசிரியராக மாற்றப்பட்ட சம்பவத்தை அறியவந்ததும், பாடசாலை உதவியாசிரியர்களும் மாணவர்களும் ஒருங்குகூடி அவருக்கு ஓர் பரிமளிப்பான கொண்டாட்டத்தை நடாத்தினர். 30-4-49 சனிக்கிழமை பிற்பகல் 2-30 மணிமளவில் மாணவர்கள் ஆசிரியர் இல்லத்தை நாடி சென்று அவரை அன்போடு அழைத்துக் கொண்டு நல்மனதோடு சோடிக்கப் பெற்ற பாடசாலையை மடைந்தனர்.

மாணவர்குழாமும் ஆசிரியரும் பாடசாலை முன்றிலை மடைந்ததும் வெடிச் சத்த இரைச்சலிடையே 7-ம் வகுப்பு மாணவன் ஆ. கந்தையா என்பவரால் ஆசிரியர் மலர்மலை குட்டப்பட்டு, அவருக்கெனச் சித்தஞ்செய்யப்பட்டிருந்த உயாசனத்துக்கழைத்துச் செல்லப்பட்டனர். மாணவரால் வந்தனப் பாடல்கள் பாடப்பட்டன. 6-ம் வகுப்பு மாணவி அ. மேரி ராணியால் வாழ்த்துப் பத்திரம் படித்துக் கொடுக்கப்பட்டது. 7-ம் வகுப்பு மாணவி அ. மேரி என் பவரால் பிரிவாற்றுகை நிறைக்கின்ற ஓர் உபநித்யாசம் கூறப்பட்டது. உதவியாசிரியை செல்வி மேரி மெற்றில்டா ரோபேட் என்பவரால் மனங்கனிந்த ஓர் உபநித்யாசம் நிகழ்த்தப்பட்டது. பின்னர் சிறுவர்களின் நடனமொன்று காண்பவர்களைக் கவரக்கூடியதாக நடந்தேறியது. நடனங்களோ, பாடல்களோ, மாணவர்களின் உபநித்யாசங்களோ எல்லாம் திரு. தலைமையாசிரியர் வேலைகளின் பிரதிபிம்பச் சின்னங்களே என உதவியாசிரியை கூறி நின்றார்.

அப்பால் பிரியாவிடை நாயகர் எழுந்து, புன்னகை தவழ்ந்த முகத்துடன் தான் ஊரையோ, பாடசாலையையோ, உதவியாசிரியர்களுையோ, மாணவர்களுையோ விட்டு மாறிப்போய்விடவில்லை யென்றும், ஒவ்வொருநாளும் ஊரிலும் பாடசாலையிலும் நடமாடுவதாகவும், ஸீவான நோங்களில் (சனி, ஞாயிறு வாரங்களில்) மாணவர்கள் சந்தித்தால் அவர்களுக்கு ஆகவேண்டிய உதவிபுரிவதாகவும் கூறினார். எத்தனேரம் வசதியாய்க் கிடைக்குமோ அந்தநேரம் உதவியாசிரியர்களுக்கு யோசனையானாகக் காணப்படுவதாகவும், ஆசிரியை செல்வி மேரி மெற்றில்டா ரோபேட், ஆசிரியர் திரு. எஸ். கணபதிப்பிள்ளை எனும் இருவரையும் உதவியாசிரியர்களாகப் பெற்றிருந்த பாக்கியத்தை இழந்ததற்காகவே வியாதுலப்படுவதாகவும் கூறித் தனக்குச் செய்த சகல உபசாரங்களுக்கும் மனமுலந்த நன்றித்துதிபுகன்றார். விசேஷமாக இக்கொண்டாட்டத்தை நடாத்தி முடிக்க மிக்க பிரயாசமெடுத்த உதவியாசிரியையும் திரு. ம. பெனடித் அவர்களையும் பாராட்டித் தனது உரையை முடித்துக் கொண்டார்.

பின்பு, கோவில் மூப்பரும், விடத்தல்தீவு ரே. க. பாடசாலை உதவியாசிரியருமான திரு. பி. பறுனாத்து அவர்கள் எழுந்து, பிரியாவிடை நாயகரின் குணம், அவர் செய்த வேலைகள், தற்போது ஊரும், பாடசாலையும், மாணவர்களும் அடைந்துள்ள முன்னேற்றங்கள் இவையிவையென விரித்து ஓர் சொற்பொழிவு நிகழ்த்திப் பிரியாவிடை நாயகரை வாழ்த்தி நின்றனர். ஈற்றில் மாணவர், மாணவிகள் இனிய மங்களகீதம்பாடி, பெருத்த கரகோஷத்தோடு கொண்டாட்டம் நிறைவுற்றது.

கண்டுக்களித்தோன்

**சுதேச வர்த்தமானம்**

**அடைக்கலத்திருநாள்**

அடைக்கலாபிரியென் அறியப்பட்டு வரும் கொழும்புத்துறைத் தாபனத்தின்கண் திருக்கோவில் கொண்டெழுந்தருளியிருக்கும் மாதவவளனும் அர்ச்சுசைமாமுனித்திரனின் அடைக்கலத்திருநாள் வரும்ஞாயிறுவாரம் வழமை போல அப்பதியிலே பத்திச்சிறப்பாய்க் கொண்டாடப்படும். இதற்கு ஆயத்தமான நவதினவிழாக்கள் ஏவவே ஆரம்பமாகிச் சிறப்புற நிகழ்த்தவருகின்றன. திருநாளன்று காலை 6-30 மணிக்கு மகாவர். மேற்றிராணி ஆண்டவர் அவர்களால் திவ்வியபூசை ஒப்புக்கொடுக்கப்படும். அன்று சாயந்தாம் 4 மணியளவில் மாலையாராதனை பாடப்பட்டபின் மாதவவளனின் சற்றுப்பிரகாரம் நடைபெறும். பித்திவியசற்பிரசாத ஆசிரிவாதத்தோடு திருநாள்முடிவுறும். கொழும்புத்துறைத்தாபனப் பழையமாணவர்சங்கமும் அன்றுதானே நடைபெறும். காலையில் மாணவர்களுடைய ஆசிரியர்களாயுள்ளோர் கூடிய மேற்றிராணி ஆண்டவரைச்சந்தித்து ஆசிரியர் சார்பில் தெட்சணை சமர்ப்பிப்பார்கள். 10 மணியளவில் பழையமாணவர்சங்கவருடார்க்கூட்டம் நடைபெறும்.

**திருநாள் பின்போடப்பட்டது**  
நல்லூர் மீசாமைச்சேர்த்தசண்டிநுப்பாயினுள்ள அர்ச்சு. சின்னத்தேரே சம்மாளின் கொட்டில்கோயில் மிகக் கேவலமாய்ப் பழுதுறுத்தேவாராதனைக்குத் தகுதியற்றதாய் இருப்பதினால்தற்பொழுது பிரித்துத்திருத்தப்படுகின்றது. அதனால் வழமையாக வைகாசி மாதம் மூன்றாம்கிழமையில் நடைபெறும் இக்கோவில்திருநாள் இவ்வருடம் பின்போடப்பட்டிருக்கிறது.

**புதியதரவர்**

யாழ்ப்பாணத் திருச்சபை உத்தியானத்திலே திருத்தொண்டாற்றுதற்கு ஒல்லாந்துதேச டோட்டே நகரிலிருந்து வண. ஏ. வாசன்பேர் எனும் புதிய குரவர் சமீபத்தில் மேற்றிராணியார் மாளிகைவந்துசேர்ந்து தமிழ்பயின்று வருகின்றார். இப்புதியகுரவருக்கு நாம் மனமார்த்த வர்வேற்புச்சேபனம் கூறுகின்றோம்.

**யாழ்ப்பாணப்பட்டினம்**

அகிலஇலங்கை ஆசிரிய சங்கத்தலைவர் திரு. ஏ. ஈ. தம்பர் ஒரு சமூகாபிநுத்தி நிலையத்தை யாழ்ப்பாணம் அர்ச்சு. ஆலோஷியஸ் சகோதரசங்க மண்டபத்தில் அங்குராப்பணம் செய்துவைத்துப்பேசுகையில் தமிழ்மக்கள் தங்கள் பூர்வீகப்பண்டிதனாலும், பாரம்பரியத்தினாலும் சமயசன்மாரக்கப்படி வாழ்ந்தார்களே தவிர அவர்கள் தற்காலத்தினுள்ள ஒரு நவநாகரீகமான நகரத்தில் பொதுவாழ்க்கைக் கூட்டுவாழ்க்கை நடத்தத் தெரிந்து கொண்டார்களில்லை. ஒய்வாயிருக்கும் போது சமூகமான பொழுதுபோக்குகளில் ஈடுபடவும் நாட்டின் துப்பரவு, சுகாதாரம் ஆகியவற்றைப் பாதுகாக்கவும் பயின்றுகொள்ள வேண்டும். ஒரு சமூகாபிநுத்தி நிலையம் வளர்த்தோடுக்குப் பொழுதுபோக்கும், கல்வியும் அளிக்கிறது. மக்கள் பிரயோசனமுள்ள பிரசைகளாக வாழ்க்கற்றுக் கொள்ளவேண்டும். "யாழ்ப்பாணப்பட்டினம் பெரியசேரியைப் போலிருக்கிறது. இலங்கையிலுள்ள மிகவும் பிற்போக்கான பட்டினம் இதுதான். நல்ல ரஸ்தாக்கள்கிடையா. நல்லவடிக்கால்கள் கிடையா. நல்லதண்ணீர் வசதி இல்லை. இரத்தப்பட்டினம் முன்னேறவேண்டுமானால் இங்குள்ள மக்களிடம் பொதுஉணர்ச்சி ஏற்படவேண்டும். நாம் மிகவும் கஷ்டமான ஒருகாலத்தில் வாழ்க்கிறோம். நமது தலைவர்கள் ஒருகால் அனுபவித்த கௌரவத்தை இப்போது அவர் அனுபவிப்பதில்லை. இரண்டு தமிழ் மத்திரிகளும் அங்கத்தவர்களும் இருந்தும் யாழ்ப்பாண

ஆஸ்பத்திரி நல்ல நிலைமையில் இல்லை. அங்கு ஒரு முழுநேர சித்திவைத்தியர் இல்லை. நல்லஉபகரணங்கள் ஒன்றுமே கிடையா. ஆகவே மக்கள் தங்களுக்குத் தாங்களே முதலுதவியளிக்கவும், பிரசவங்களைக்கவனித்துகொள்ளவும் கற்றுக்கொள்ள வேண்டியிருக்கிறது" என்று குறிப்பிட்டார்.

**யாழ்ப்பாண ஆஸ்பத்திரி**

சமீபத்தில் வண்ணாபண்ணையில் கூடப்பட்ட பிளாங்க்கூட்டம்ஒன்றில், யாழ்ப்பாண அரசினர் ஆஸ்பத்திரியின் மோசமான நிலைமைகளைப்பற்றித் தகுந்த நடவடிக்கைகள் எடுக்கும்படி சுகாதாரமந்திரியைக் கேட்டுக்கொள்ளும்படி, யாழ்ப்பாணநகரசபை மேயருக்குமனுச் செய்யப்பட்டது. நகரசபை அங்கத்தவரான திரு. ரி. எஸ். துரைராஜா, யாழ்ப்பாண அரசினர் ஆஸ்பத்திரியின் சகல நிலைமைகளும் மிகமோசமாக இருக்கின்றன என்றும் சிறந்த உபகரண மருந்துப் பொருட்கள் இல்லாதநிலைமையில் ஆங்கே கைத்தியம் செய்யப்படுகிறது என்றும் கூறினார்.

**எஸ். எஸ். ஸி. பரீட்சை**

கடந்த மார்ச்சுமாதம் நடைபெற்ற ஆங்கில எஸ். எஸ். ஸி. பரீட்சையில் மொத்தமாய் 10,551 மாணவர்களும் கலந்து கொண்டார்கள். இவர்களில் தேறியவர்கள் 2,730. பரீட்சை எழுதிய ஆண்கள் 8,413, பெண்கள் 2,138. இவர்களில் 1,897 ஆண்களும், 833 பெண்களும் தேறினர். தேறிய பெண்களின் விகிதாசாரம் எவ்வளவுவோ உயர்ந்ததாகக் காணப்படுகிறது. சிங்கள எஸ். எஸ். ஸி. பரீட்சையில் 1,174 ஆண்களும், 1,033 பெண்களும் கலந்து கொண்டனர். தேறியவர்கள்: ஆண்கள் 479, பெண்கள் 132. தமிழ் எஸ். எஸ். ஸி. பரீட்சையில் 204 ஆண்களும், 170 பெண்களும் கலந்துகொண்டனர். தேறியவர்கள்: ஆண்கள் 34, பெண்கள் 19.

**பயிற்சிபெற்ற பத்திராசிரியர்**

மலாயாவினுள்ள "மலாய் மெயில்" என்னும் ஆங்கிலப் பத்திரிகையின் உதவிஆசிரியராகவுள்ள திரு. ஜோர்ஜ் இராசையா என்பவர் லண்டனில் பத்திரிகைத் தொழிலில் விசேஷப்பயிற்சி பெற்றுக்கொண்டு மலாயா விற்குத் திரும்பும்போது சென்றவாரம் கொழும்பில் தாமதித்தார். அவரது ஜனன ஊர் யாழ்ப்பாணத்தைச்சேர்ந்த கொக்குளிலாகும். மல்லாகம் டி. ஆர். ஓ. திரு. ரி. பாலசந்திரன், திரு. இராசையாவின் சகோதராவர்.

**'ரிக்கற்' இல்லாது பிரயாணம்**

சென்றவெள்ளிக்கிழமை ருகமன்றேஷனில்லைத்த நடத்திய திடீர்பரிசோதனையின்போது 70 பேர் ரிக்கற் இல்லாமலும் மேல்வகுப்புகளிலும் பிரயாணம் செய்ததாகக் கண்டுபிடிக்கப்பட்டு அவர்களிடமிருந்து 170 ரூபாவுக்கு மேலான தொகை அறவாக்கப்பட்டது.

**இலங்கைத் தேங்காய்**

இலங்கைத் தேங்காய்கள் இப்பொழுது ஆயிரம் 325 ரூபா என்ற விலையில் ஏற்றுமதி செய்யப்பட்டுவருவதாகத் தெரிகிறது. நமது நாட்டுத் தேங்காய்களுக்கு இதற்கு முன்பு இவ்வளவு நல்லவிலை கிடைத்ததேயில்லை. இவ்வருடம் முதல் நான்கு மாதங்களில் சுமார் 10 லட்சம் தேங்காய்கள் ஏற்றுமதி செய்யப்பட்டிருக்கின்றன. மத்திய-கிழக்கு ஐரோப்பா, இந்தியா ஆகிய பிரதேசங்களே இலங்கையின் சிறந்தவியாபார நாடுகளாயிருக்கின்றன. ஒருதொன் கொப்பறவின் ஏற்றுமதி விலை சுமார் 1000 ரூபாவாக விருக்கிறது. தேங்காய்எண்ணெய் தொன் ஒன்று 1500 ரூபா விலையில் ஏற்றுமதியாகிறது. இலங்கையிலிருந்து சுமார் 3000 தொன் தேங்காய்ப்பூ இதுவரை ஏற்றுமதி செய்யப்பட்டிருக்கிறது. தற்போது ருத்தல் ஒன்று ஏறக்குறைய 73 சதம் என்ற விலையில் தேங்காய்ப்பூ ஏற்றுமதியாகிறது.

ஆனால், இப்பொருளின் சராசரி ஏற்றுமதி விலை ருத்தல் ஒன்று சுமார் 70 சதம்.

**சுகாதாரப்பகுதி**  
[எல். ஆர். பேர்னாண்டல்]  
**கனிகளும் கனியங்களும்**

தேசசுகத்திற்கும் நீடியஆயுளுக்கும் இன்றியமையாதவை கனிகளும் கனியங்களும். கனிகளில் நமது தேச போஷிப்புக்கு வேண்டிய சகலவித சத்துக்களும் சரியான விகிதத்தில் இருக்கின்றன. அதில் முக்கியமானது சர்க்கரை. தேனுக்குப் பிறகு சர்க்கரை அதிகமாகஉள்ள பதார்த்தம் கனிகளே. இவைகளில் உள்ள லெவுலோஸ் என்னும் பழச்சர்க்கரைதான் அதிகத்தித்திப்புள்ளது. குளுக்கோசும் பழங்களில் அபரிமிதமாயிருக்கிறது. இரத்தத்திலுள்ள சர்க்கரை இரத்தவடிவத்தில்தானுண்டு. லெவுலோசும் குளுக்கோசும் சேர்ந்து உடம்புக்குள் போனவுடன் அவை சத்தியாக மாறுகின்றன. ஆனால் வெள்ளைச்சர்க்கரையும், அரிசி, கோதுமை முதலிய மாக்கூர்வகைகளும் அப்படியல்ல. அவை கலப்புச்சர்க்கரைகள். அவை முதலில் பிரிக்கப்பட்டு தனிச்சர்க்கரையாக மாற்றப்பட்ட பின் தான் தேசத்திற்குப் பயன்படும். சீரணக்கருவிகளுக்கு அவைகளால் அதிக சிரமம்ஏற்படுகின்றது. ஆனால் பழங்களிலோ இரத்தச்சத்துகளெல்லாம் ஒன்றும் கெடாமல் இயற்கையில் சத்தமாயிருக்கின்றன. வாழைப்பழம், சச்சம்பழம், திராட்சப்பழம், நெல்லிக்காய், அன்னாசிப்பழம், ஆரஞ்சுப்பழ முதலியவற்றில் தித்திப்பு அதிகமாயுண்டு. அதற்கடுத்தபடியாக பேரீக்காய், அப்பிள்பழம், எலுமிச்சம்பழம், பப்பாளி முதலியவற்றிலுண்டு. கனிகளில் கனியங்களும் சேவசத்துப் பொருட்களும் சிரமப் இருக்கின்றன. இவைகள்தான் காப்புச்சத்துக்கள் எனப்படும். இவை சரிசத்தை வியாதி யினின்றும் பெலயினத்திலிருந்தும் பாதுகாக்கக்கூடியவைகள். சச்சம்பழத்திலும் கிஸ்மிப்பழம், நாவல்பழம், சித்தாப்பழம், அத்திப்பழத்திலும் இரும்பு அபரிமிதமாக இருக்கிறது. விளாம்பழத்தில் பசுவின்பாலில் இருப்பதைவிடக் கலசியம் (சுதையம்) அதிகமாயிருக்கிறது. ஈரப்பலாக்காய், கொய்யாப்பழம், அத்திப்பழம் முதலியவற்றில் சுதையம் செழுமையாக இருக்கிறது. திராட்சப்பழத்திலும், ஆரஞ்சுப்பழத்திலும் அது சுமாராக உண்டு. பூர்வீககாலத்தொட்டுப் பழங்களின் மருந்துக் குணம் பிரசித்தமானது. முக்கியமாக அவை வளரும் குழந்தைகளுக்கும் காப்பன் தீர்களுக்கும், பால்கொடுக்குத் தாய்மாருக்கும் வயதாளிகளுக்கும், நெடுநாட்பட்ட வியாதிக் குப்பின் உடம்பு தேறுவோருக்கும் மிகப் பிரயோசனமானவை. சவையுள்ளபழங்கள் நல்லபரிசியை உண்டாக்கிச் சீரணத்துக்கு உதவி செய்யும். சரிசத்திற்கு நல்ல 'ரொனி' க்காகவும் உதவுகின்றன. குடலில் ஆகாரம் அழுசிப்போகக் காரணமாயிருக்கின்ற கிருமிகளைப் பழச்சாறு அழிக்கவல்லமையுள்ளது.

பழத்தோடு சிலர்சர்க்கரைசேர்த்துச் சாப்பிடுகிறார்கள். இதுநல்ல பழக்கமல்ல. ஏனெனில் சர்க்கரை பழத்திலுள்ள காரத்தன்மையைக் கெடுக்கிறதுமல்லாமல்சேவசத்துப்பொருட்களையும் கொல்லுகிறது. பழங்கள் மலச்சிக்கலைப்போக்க ஓர் நேரத்தியான சாதனமாகும். தினந்தோறும் காலை யிலும் மாலையிலும் வாழைப்பழம், மாம்பழம் அல்லது ஆரஞ்சுப்பழம் சாப்பிட்டுவருபவர்களை மலச்சிக்கல்தொந்தரவுபண்ணுவதில்லை. கனியங்களும் சேவசத்துப்பொருட்களும் அநேகமாகப் பழத்தோலிலும் கிழமே இருக்கிறபடியால் தோல் உரிக்கும் போது அவைகளில்பெரும்பகுதி நஷ்டமாகாதபடிக்குக் கவனமாக உரிக்க

வேண்டும். உதாரணமாக விற்பின் A தக்காளிப்பழத்தின் தோலில், அதன் சதையில் உள்ளதைவிட இருபது மடங்கு அதிகமாக இருக்கிறது. இரசத்தில் உள்ளதைவிட ஆயிரமடங்கதிகம். பற்களைச் சுத்தமாகவைப்பதற்கும் அவைகளில் சொத்தைபிடிக்காமல் காப்பதற்கும் பழங்களில் உள்ள இரசங்கள் இன்றியமையாதவை. பழங்களைக்கத்தியால் வெட்டிச்சாப்பிடுவதைவிட பற்களால் கடித்துத் தின்பதேமேல். வெட்டும்போது விற்பின் C அத்தனையும் சேதமாகின்றது. ஆனால் கடிக்கும்போதோ அதுவாய்க்குள் தங்கிவிடுவதால் சேதப்படாது. பழங்களை நன்றாய்க்கனியுமுன் பறிக்காமல் மரத்திலிருந்து முதிர்ந்து கனிந்தபிறகே பறிக்கவேண்டும். சீக்கிரம் சீரணமாவதற்கு மிகவும் அவசியமானசத்தத் தோலிலிருக்கிறது. இச்சத்தானது பழம்நன்றாகக்கனிந்தபிறகு தான் சதையினுள் செல்லுகிறது. பழைப்போட்டுச் செயற்கைமுறையில் பழுக்கவைக்கப்படுகிற பழங்களில் இரத்தசத்து தோலைவிட்டுச் சதைக்குள் செல்வதில்லை. வாழைப்பழத்தில் இச்சத்து தோலோடு ஒட்டியிருக்கின்ற வெள்ளை நாரங்களில் உண்டு. ஆகையால் அதையும் சாப்பிடுவதால் நன்மையடையலாம். விசேஷமாய் வெய்யில்காலத்தில் பழங்களின் சத்துகள் தேசத்துக்குக் குளிர்ச்சியையும் நல்ல போஷிப்பையும் கொடுப்பதால், காரமுள்ள பதார்த்தங்களை விலக்கி கனிகளை அடிக்கடி உபயோகித்து வருவோமானால் நல்ல சுக தேசுகளாய் சீவிக்கலாம்.

**பேச்சின்பயன்**

நாம் பேச்சின் மூலமாக நமது மனக்கருத்துக்களை வெளியிடுகின்றோம். பிறப்பேச்சின் மூலமாக அவர்களுடைய மனக்கருத்துக்களை அறிந்துகொள்ளுகின்றோம். ஒருவருடைய உள்ளத்தின் எண்ணங்களையும் யோசனைகளையும் மற்றொருவர் உள்ளத்திற்கு மாற்றுவது அவர் பேசும்சொற்களே. ஆகையால் சொல் என்னும் பதத்திற்கு மாற்றம் என்பது பிரதிபதமாகும். கடவுள் நமக்கு அளித்துள்ள அரியசத்தியாகிய பேச்சின் பிரயோகத்தை, ஒருபெட்டி நிறையப் பணம் வைத்துக்கொண்டு பிரயோகித்தலை ஒப்பிடலாம். பொருளுக்கும், பேச்சுக்குமுள்ள வித்தியாசமென்னவெனில் கைவிட்டுச் செல்வழித்த பணத்தைத் திரும்பியடையலாம்; வாய்விட்டுப் பேசின வார்த்தையைத் திரும்பியடைய முடியாது என்பதே. பணத்தைக் காட்டிலும் நாம் பேசும் சொற்கள் கிறத்தவை மாத்திரமல்ல, மட்டாய் உபயோகிக்கத்தக்கவை. இதைப்பற்றித்தான் 'நிறையக் கேட்டுக் குறையப்பேசு' என்று பெரியோர் வாக்கியமிருக்கிறது. "அடக்கம் அமாருள் உய்க்கும்; அடங்காமையூர்இருள் உய்த்துவிடும்" என்னும் வள்ளுவர் உரையை அவதானித்து, நாம் வாய்விட்டு எப்போதும் அதிகமாய்ப் பேசாதிருத்தல் வேண்டும். "பேசுப்போகிறையோ, சாகப்போகிறையோ" என்ற சாமானிய பழமொழியைச் சிந்தித்துப் பேசல் வேண்டும். "பேச்சுவெள்ளி, பேசாமை பொன்" என்று ஓர் ஆங்கில அறிவுரை உண்டு. "மெளனம் கல்கநாஸ்தி" என்ற சமஸ்கிருத சுலோகமும் சிந்திக்கற்பாலது. நம்முடைய மேலோர்களாவது வேற்று மனிதர்களாவது வந்திருக்கிற காலங்களில் அவர்களுடைய பேச்சைக் கவனிக்க வேண்டுமென்றறி, நாமே வாய் ஓபாமல் கதறுவோமானால், நம் மிடத்திலுள்ள குறைவுகளெல்லாம் தாமே வெளிப்பட்டுவிடும். நாம் அதிகப் பிரசங்கியாய்ப் பேசுவதைக்கேட்டு, வந்தபெரியோர் வாயெடுத்துப் பேசாதிருந்து விடுவார்களாகையால், விவேகமும் அறிவும் அநுபவமும் படைத்த (தொடர்ச்சி 8-ம் பக்கம்)

\*\*\*\*\*  
**வேத வினாவிடை**  
 \*\*\*\*\*

— II —

பிதாவானவர் எங்கள் தேவாதீனர்

(1) வெளிச்சம்

20. வெளிச்சப் பிரசாதம் ஆவது என்ன?

நாம் ஒவ்வொரு தருணத்திலும் தேவசித்தத்தின்படி என்ன செய்ய வேண்டுமென்று நமக்கு அறிவிக்கிறதும் சுபாவத்துக்கு மேலானதுமான தேவஉத்தியே வெளிச்சப் பிரசாதமாம்.

"ஆண்டவர் எனது வெளிச்சம்" — சங். XXVI. 1.

"இருள் உங்களை வந்து மூடாதபடி உங்களுக்கு வெளிச்சம் உள்ளபோதே நடந்துகொள்ளுங்கள்" — அரு. XII. 35.

21. நாம் எந்த விண்ணப்பத்தினால் பிதாவிடத்திலிருந்து வெளிச்சப் பிரசாதத்தைக் கேட்கிறோம்?

"உம்முடைய சித்தம் பாமண்டலத்திலே செய்யப்படுமாப்போல பூமியிலேயும் செய்யப்படுவதாக" என்ற விண்ணப்பத்தினால் கேட்கிறோம்.

22. நமக்குப் பிரசாத அறிவைவிட வேறு என்ன அறிவு உண்டு? சுபாவ அறிவு உண்டு.

23. சுபாவ அறிவு ஆவது என்ன? உருசி, உணர்ச்சி, மனம், பார்வை, கேள்வி என்னும் ஐம்புலன்களினாலும், அவைகளைப் பரிசோதித்து நிச்சயப்படுத்திக் கொடுத்திருக்கும் நமக்கு உலகத்திலிருந்து சாதாரணமாய் வருகிற அறிவை சுபாவ அறிவாம்.

24. பிரசாத அறிவு நமக்கு எப்படி வருகிறது?

சருவேசரானிலிருந்து சுபாவத்துக்கு மேலான விதமாய் வருகிறது.

25. நாம் ஈடேற்றத்தை அடைந்து கொள்வதற்குச் சுபாவ அறிவால் சிவிக்றது போதுமோ?

இல்லை. நமது ஈடேற்றம் சுபாவத்துக்கு மேலானதாய் இருப்பதால், அதை அடைந்துகொள்ள, நாம் சுபாவத்துக்கு மேலான பிரசாத அறிவாலேயே சிவிக்கவேண்டும்.

"நான் உலகத்துக்கு ஒளியாயிருக்கிறேன். என்னைப் பின்செல்லுகிறவன் இருவிலே நடவாமல், சிவியத்தின் ஒளியைக் கொண்டிருப்பான்" — அரு. VIII. 12.

26. பிரசாத அறிவு சுபாவ அறிவைக் கெடுக்கிறதோ?

இல்லை. பிரசாத அறிவு, அதாவது வெளிச்சப் பிரசாதம், நமது சுபாவ அறிவைத் தெளிவாக்குகிறதொழிய, அதைக் கெடுக்கிறதில்லை.

27. வெளிச்சப் பிரசாதம் எப்படி நமது சுபாவ அறிவைத் தெளிவாக்குகிறது?

நமது சுபாவ அறிவைத் தேவவெளிப்படுத்தலோடு ஒத்துப் பார்த்து, அதன் பிழைகளைத் திருத்திக்றதினால்தான்.

28. நாம் ஏன் சருவேசரனுடைய சித்தத்தின்படி நடக்கவேண்டும்?

ஏனெனில், சருவேசரனுடைய சித்தத்தான் நமது ஈடேற்றத்தின் வழி.

"பிதாவின் சித்தத்தை நிறைவேற்றுகிறவனே மோட்ச இராச்சியத்தில் பிரவேசிப்பான்" — மத். VII. 21.

"வழியும் சத்தியமும் சிவனும் நானே. என் வழியாய் அல்லாது பிதாவினிடத்தில் சேருகிறவன் ஒருவனுமில்லை" — ஆரூ. XIV. 6.

29. சருவேசரன் தமது சித்தத்தை நமக்கு எப்படித் தெரிவிக்கிறார்?

தமது கற்பனைகளினால் தெரிவிக்கிறார்.

30. சருவேசரனுடைய கற்பனைகள் எத்தனை வகைப்படும்?

இருவகைப்படும்: 1-வது சருவேசரன் நமது மனச்சாட்சியிலே பதித்த

இயற்கையான கற்பனைகள்; 2-வது அவர் தமது சுயாதீனச் சித்தத்தினால் தெரிந்து ஏற்படுத்தின கற்பனைகள்.

ஏற்படுத்தின கற்பனைகளும் இருவகைப்படும்: 1-வது சருவேசரன் தாமே நேரே ஏற்படுத்தின தேவகற்பனைகள்; 2-வது சருவேசரனுக்குப் பதிலாக இருப்போர் அவருடைய அதிகாரத்தைக் கொண்டு ஏற்படுத்தின மனுஷகற்பனைகள்.

மனுஷகற்பனைகளும் இருவகைப்படும்: 1-வது ஞான அதிகாரிகள் ஏற்படுத்தின திருச்சபையின் கற்பனைகள்; 2-வது உலக அதிகாரிகள் ஏற்படுத்தின அரசாங்கத்தின் கற்பனைகள்.

31. நாம் அனுசரிக்கவேண்டிய பிரதானமான கற்பனைகள் நமக்கு எப்படிக்கிடைத்தன?

பத்துக்கற்பனைகளைச் சருவேசரன் கற்பலகைகளில் எழுதி மோசேஸ் மூலமாய் சினாய்மலையில் கொடுத்தார். இந்தப் பத்துக்கற்பனைகளை அடக்கியுள்ள இரண்டு தேவசினேகப் பிரமாணங்களை யேசுநாதர்மூலமாய்க் கொடுத்தார். தேவகற்பனைகளை அனுசரிக்கிறதற்கு வழிகாட்டுகிற பிரதானமான ஆறு திருச்சபைக் கட்டளைகளைப் பாப்புமார் மூலமாய்க் கொடுத்தார்.

32. சருவேசரனுடைய பத்துக்கற்பனைகள் எந்த வகையான கற்பனைகள்? அவைகளில் 3-ம் கற்பனை ஏற்படுத்தின கற்பனை. ஆனால் மற்ற ஒன்பதும் இயற்கையான கற்பனைகள்.

33. தேவசினேகப் பிரமாணங்கள் யேசுநாதருக்கு முதல் இருக்கவில்லையா?

அவைகள் மனச்சாட்சியிலே பதித்த இயற்கையான கற்பனைகளும் பழைய ஏற்பாட்டிலே குறிக்கப்பட்ட கற்பனைகளும் இருந்தாலும், அவைகளைச் சுபாவத்துக்குமேலான விதமாய் அனுசரிக்கும் முறையை நமக்குத் தெளிவாக்காட்டினது யேசுநாதர்தான்.

34. நமக்குக் கற்பனைகளைக் கொடுக்கத் திருச்சபைக்கு அதிகாரம் உண்டா? உண்டு. ஏனெனில், யேசுநாதர் திருச்சபைக்குத் தமது அதிகாரத்தைக் கொடுத்த நாம் அதற்கு அமைய வேண்டுமென்று கற்பித்திருக்கிறார்.

"உங்களுக்குச் செவிகொடுக்கிறவன் எனக்குச் செவி கொடுக்கிறான். உங்களைப் புறக்கணிக்கிறவன் என்னைப் புறக்கணிக்கிறான். என்னைப் புறக்கணிக்கிறவனே, என்னை அனுப்பினவரைப் புறக்கணிக்கிறான்" — ஆக். X. 16.

35. நமது சிவியத்தை முறையாய் நடத்த நாம் இன்ன தருணத்தில் இன்ன கற்பனையை அனுசரிக்கவேண்டுமா? இல்லையா என்று அறிந்திருக்கிறது போதுமோ?

இல்லை. நாம் ஒரு கிரியையைச் செய்கிற நேரத்தில் அது சருவேசரனுடைய கற்பனைகளினால் கற்பிக்கப்பட்டிருக்கிறதா விலக்கப்பட்டிருக்கிறதா வென்ற அவதானமும் வேண்டும்.

36. அறிவும் அவதானமும் உள்ள புத்திக்கு என்ன பெயர் சொல்லுகிறோம்?

மனச்சாட்சி என்று பெயர் சொல்லுகிறோம்.

"எல்லாக் காரியங்களிலும் ஒழுங்காய் நடக்க வேண்டுமென்று நாம் விரும்புவதினால், நம்மனச்சாட்சியுடையவர்களாய் இருக்கிறோமென்று நிச்சயித்திருக்கிறோம்" — எபி. XIII. 18.

37. நமது மன அறிவுக்கு என்ன குணங்கள் வேண்டும்.

தவறினமை, சந்தேகமின்மை என்னும் இரண்டு குணங்கள் வேண்டும்.

38. நமக்குத்தெரியாமல் தவறுள்ள மனச்சாட்சியின்படி நடந்தால் நாம் குற்றவாளிகளோ?

இல்லை. தெரியாவிட்டால் குற்றமில்லை.

39. விசாரித்து, திருத்தக்கடிய தவறுள்ள மனச்சாட்சியின்படி நடந்தால்



குழந்தை எல். எம். வயது 9 மாதங்கள்

லெக்டோஜனை கூடுமான வரையில் ஆகச்சிறந்த பால் உணவு என்பதற்கு இலங்கையில் எல்லாப் பாகத்திலுமிருக்கும் சந்தோஷமும் திடகாத்திரமுமுள்ள அநேக ஆயிரக்கணக்கான குழந்தைகளை அத்தாட்சி. லெக்டோஜனால் வளர்த்த குழந்தைகளென்று அவர்களே ஓர் எடுத்துக்காட்டாகத் தோன்றுகிறார்கள்—சம்பூரண ஜீவனும், எப்பொழுதும் சுறுசுறுப்பாயும், புன்சிரிப்புள்ள முகத்துடனிருப்பதே ஆரோக்கியத்தையுடைய குழந்தைக்கு ஓர் நிச்சயமான அறிகுறி—இவைகளை அவர்கள் பெற்றது லெக்டோஜனால்.



**லெக்டோஜன்**

இலங்கைக் குழந்தைகளின் ஆகாரம் ஓர் நெல்லில் தயாரிப்பு.

எல்லா ஸ்டோர்களிலும் கூட்டுறவு டிப்போக்களிலும் விற்பனை செய்யப்படுகின்றன.

**கோட்டு விற்பனவு விளம்பரம்**

இல. 4857

ஊர்காவற்றை, கரம்பன்—தற்போது கோட்டை.

1. அன்றல் சிறிதரி தம்பிப்பிள்ளை
2. பெண் என்சிறிற்றிப்பிள்ளை

வழக்காளிகள் யாழ்ப்பாணம் சண்டிக்குளி

1. யேம்ஸ் வஸ்தியாம்பிள்ளை
2. பெண் எலிசபெத்

எதிராளிகள் யாழ்ப்பாணம் டிஸ்திரிக் கோட்டில்

4857-ம் இலக்க வழக்கில் எனக்குக் கிடைத்த கோட்டுக் கட்டளைப்படி, பின்னால் விபரிக்கப்படும் ஒரு துண்டிக் காணியை, 1949-ம் ஆண்டு மே (வைகாசி) மாதம் 30-ந் திகதி (30-5-49) திங்கட் கிழமை பிற்பகல் 4 மணி தொடக்கம் அந்தக்காணிக்குள் நின்று பிரசித்த ஏலத்தில் விற்கப்படும்.

நீர்வைத் தொகை:— முதல் வட்டி ரூபா 3820-84-ம், இதில் ரூபாய் 3500-க்கு 23-9-48 திகதி தொடக்கம் 18-1-49 திகதி வரைக்கும் 100-க்கு 10வீத வட்டியும், பின் திகதி தொடக்கம் முழுத்தொகைக்கும் இறுபடும்வரைக்கும் 100-க்கு 5வீத வட்டியும், கோட்டுச் செலவும்.

காணியின் விபரம்

உடமாகாணம் யாழ்ப்பாணம் டிஸ்திரிக் யாழ்ப்பாணம் பகுதி சண்டிக்குளிக்

நாம் குற்றவாளிகளா?

ஆம், நமது மனச்சாட்சியின் திருத்தக்கடிய தவறைத் திருத்திக்கொண்டே அதன்படி நடக்கலாம்.

40. சந்தேகமுள்ள மனச்சாட்சியை நாம் பின்தொடரலாமோ?

இல்லை. சந்தேகத்தை நீக்கிக்கொண்டே பின்தொடரவேண்டும்.

கோவிற்பற்று சண்டிக்குளியிறை "அத்தியடி, அத்தியடியிற் புலமும் மறுபிரிவுகளும், அத்தியடியும் புங்கடியிற் புலமும்" நிலைப்பரப்பு பதினாறையும் (14½-ம்) வீடும் கிணறும் பனைகள் வடலிகளும் தென்னைகளும் செய்யபிரிசுகளும். எல்லை: கிழக்கு பெறடறிக்க யோசெல்பின் ஆதனம். வடக்கு சின்னத்தம்பி நாகராஜிக்கும் பங்காளருக்கும், அருணாசலம் தம்பையாவாவுக்கும், அந்தோனிப்பிள்ளை கவிரிகற்பிள்ளைக்குரிய ஆதனங்கள். மேற்கு ஒழுங்கையும் சின்னத்தம்பி சோமசுந்தரத்திற்குரிய ஆதனம். தெற்கு பொன்னம் பலம் பெண் அன்னைப்பிள்ளைக்கும் பங்காளருக்குரிய ஆதனம். இதிற் சொரியலாய் மூன்றில் இரண்டு பங்கு (2/3)

முற்பதிவு D 190/147.

சின்னத்தம்பி சங்காப்பிள்ளை, Commissioner & Licensed Auctioneer.

தெல்லிப்பறை, 12-4-49.

**சில்லிச்சேவிஸ் பரீட்சை**

வருகிறபுரட்டாசி மாதத்தில் பிரசித்தசேவிஸ் கமிஷன், இலங்கையில் ஒரு சில்லிச்சேவிஸ் பரீட்சையை நடத்துமென நம்பப்படுகிறது. தற்போது பத்து ஸ்தானங்கள் காலியாகவிற்குகின்றன. பரீட்சார்த்திகள் நல்ல உயர்தரமான புள்ளிகளைப் பெற்றுத்தேரூவிட்டால் எல்லா ஸ்தானங்களும் உடனடியாக கிரப்பப்படமாட்டா. இதுகாலவரை பொது அறிவுக்கு குறிக்கப்பட்டிருந்த 200 புள்ளிகள் இப்போது 150 ஆகக் குறைக்கப்பட்டிருக்கின்றன. நேர் முகப்பரீட்சைப்புள்ளிகள் 200 விருந்து 250 ஆக உயர்த்தப்பட்டிருக்கின்றன. மற்றப்படி பாடத்திட்டத்தில் வேறு மாறுதல்கள் இல்லை.

### பேச்சின்பயன்

(6-ம் பக்கத் தொடர்ச்சி)

அவர்களுடைய சம்பாஷணையைக்கேட்டுப் பெற்றுக்கொள்ளும் நலன்களையாவும் வினாப்போம்.

நாம் எது பேசினாலும் முதலில் ஆய்ந்தோய்ந்துபார்த்தேபேசவேண்டும். யோசியாமல் பேசும் வார்த்தைகளால் எத்தனையோ கெடுதிகள் உண்டாவதை யாவரும் அறிவார்கள். கண்ணை மூடிக்கொண்டு கல்லை விட்டெறிந்தால், அக்கல் எறிந்தோன் மனதில் கொஞ்ச மெனினும் நினைத்திராத குறிகளில் போய் விழுகிறதபோல, யோசனையின்றிப் பேசும் வார்த்தைகள், கேட்போருக்குச் சந்தோஷம் கொடுத்து தாலும் கொடுக்கலாம், அல்லது துன்பம் கொடுத்து, அவர்கள் மனதை வாதித்தாலும் வாதிக்கலாம். மனிதர்களின் இன்பத்திற்கும் துன்பத்திற்கும், சமாதானத்திற்கும் சச்சரவுக்குங் காரணம் பேசும் வார்த்தைகளே. இதனாலன்றோ,

“யாகாவார் ஆயினும் நாகக்க, காசோகாய்பர் சொல் இரக்கப்பட்டு” என்றார் பொய்யாமொழிப்பலவர்.

சாதாரணமாய்ப் பேசுகிற காலங்களில் ஆணை, சத்தியம், சபதம், முதலியவைகள் வாயில் வரவொட்டாமல் தடுக்க வேண்டும். தெய்வச் செயலினால் உண்டான ஒருவனுடைய குறைவுகளைக் கொண்டு அவனை எள்ளஞ்செய்து இகழ்த்து பேசலாகாது. அப்படிச் செய்வதனால் அவர்களுக்கு உண்டாகும் மனத்துயரம் ஆயுளளவும் மாறாமல் மனத்தை வருத்திக்கொண்டேயிருக்கும்.

[ஆறாதே ‘தீயினர் சுட்டபுண் உள்ளாயும் நாவிறார் சுட்டவடு.’]

நம்மிடத்திலுண்டாகும் பல குற்றங்களுள் தற்புகழ்ச்சி மிகஇழிவானது. நம்மைப் பிறர் புகழவேண்டுமெயல்லாது, நாமே நம்மைப் புகழ்ப்புகுவது அகலில் திரியிட்டுத் தண்ணீர்சொரிந்து கொளுத்தியதை ஒக்கும்என்கிறார் ஒரு புலவர்.

எப்போதும் நமது பேச்சில் எச்சரிக்கையாய் இருக்கவேண்டும். ஒரு வரையப் புகழ்த்தோ, இகழ்த்தோ பேசுவது பெரும்பாலும் தப்பிதமர்கும். ஒருவர் இல்லாத இடத்தில் அவர்கள் பேரில் குறைகூறுவது பெருங்குற்றம். இவ்விதம் சிலர் குறைகூறுங்காலத்து அவ்விடமிருப்பவர்களில் யாராவது ஏன் அவ்விதம் அவர்களை வினாக்கொண்டுகிறார், உன்னிடமுள்ள குற்றங்களையும் குறைகளையும் முதலில் சீர்திருத்தப்பாடு என்று சொல்லிவிட்டால், சூடான சட்டியிவிடப்பெற்ற சோளன் பெரி ஒப்பக்குதித்தெழுந்து, கண்களில் தீப்பொறிபறக்க, முகம்கோவைப்பழம் போலசிவக்க, பார்ப்பவர்களுக்குப் பயத்தை கொடுக்கும்படி சபதமிடுவார்கள். சமயத்தில் சண்டைக்கும் வந்துவிடுவார்கள்.

நமது அயலாருடைய குற்றங்களை வெளியிடுவதற்கு நாம் யார்? பிறருடைய குற்றங்களைப் பார்க்கிற கண்ணடியில் நமது குற்றங்கள் தென்படாதவாறு, நாம் அவ்வளவு நல்லவர்களாயும், உண்மையாளராயும், பரிசுத்தர்களாயு மிருக்கின்றோமா? நிற்க, நமதாண்டவாகிய யேசுநாதர் இவ்விஷயத்தில் சொல்லும் அயிர்தமொழிகளைச் சற்று உற்றுநேருக்குவோம். “ஓ! கள்ளனானியே! முத்தமுத்த உண் கண்ணிலிருக்கிற உத்திரத்தை எடுத்திட்டுவிடு; அதன் பிறகு உன் சகோதரன் கண்ணிலிருக்கிறதும்பை எடுத்துத்தள்ளப்பார்க்கலாம்(மத். 7-5.)

“பிறரார் பெருஞ்சுட்டு வேண்டுவான் யாண்டும் மறவாமே நோற்பு தொன்றுண்டு— பிறர் பிறர் சீரெலார் துற்றிச் சிறுமைபுறங்காத்து யார் யாருக்கும் தாழ்ச்சி சொல்ல.” என்ற நீதிநெறி விளக்கச் செய்யுளின்

கண்டபுத்தியை, உத்தமராக விரும்பும் ஒவ்வொருவரும் பொன்னே போல் போற்றி அதனைப்பற்றி யொழுகல் வேண்டும். அதாவது: “பிறரால் நன்கு மதிக்கப்படவிரும்புகிறவன் எக்காலத்தும் மறவாமல் நோக்கத்தக்கது. ஒன்றுண்டு. அஃது என்னவெனில், பிறருடைய சிறப்பையெல்லாம் பிரசித்தப்படுத்தி, அவரது குற்றத்தை அடக்கிக்காத்து, யாவருக்கும் தாழ்மையான வசனங்களைச் சொல்லுதலாம்.

மேலும், பிறர்குற்றத்தைப்பற்றிப் பேசுவதால் வினையும் தீமைகள் எண்ணிலடங்கா. எத்தனையோ குடும்பங்கள் இத்தீய நடத்தையால் கெட்டன! கணக்கிலடங்காத பேர்கள் ஊங்களது கீர்த்தியையும், நல்லபெயரையும் இழந்தனர்! இத்தீயகுணம் ஆண்களிடத்தில் மாத்திரமன்றிப் பெணமக்களிடத்திலும் உண்டு. ‘கையிலிருப்பது செபமலை, கச்சத்திலிருப்பது தன்னக்கோல்’ என்பதற்கொப்ப காயிலும், மாலையிலும் செடிப்பர். கோயிலைவிட்டு வெளியில்வந்துவிட்டாலே சிறியவராயினும், பெரியவராயினும், குருவானவராயினும் கவனியாத தங்கள் மனம் போனவாறு அவர்களைப் பேசுவார்கள். குருநீர்தை பெருநீர்தை என்பதையும் கவனியார்.

ஒருவரைப்பற்றிப்பேசுகையில் அவர் நமக்குச்செய்தபகாரங்களை உணர்ந்து அபகாரங்களை மறந்து, பலசந்தர்ப்பங்களையும் யோசித்துப் பேசவேண்டும். பேசும்போது காலம், இடம் இரண்டையும் யோசிக்கவேண்டும். துன்பத்திலிருப்பவர்களிடம் போய்ப் பரிசாசம் பேசுவதும், சந்தோஷமாயிருப்பவர்களோடு கண்டபடி விண்வார்த்தை பேசுவதும் ஒழுங்கல்ல. முக்கியமாய் நாம் யாரிடம் பேசுகிறோமோ அவர்களுக்கும் நமக்குமுள்ள தாரதம்மியத்தை உத்தேசித்தே பேசவேண்டும். நம்மில் பெரியோர்களிடம் டம்பமாயும், அற்பமாயும், நம்மோடொத்தவர்களிடம் கர்வமாயும், நம்மில் தாழ்த்தவர்களிடம் மரியாதை இல்லாமலும் பேசுவது கூடாது.

நாம் எப்போதும் தனித்திராமல் பலருடனே பழகிவாழவேண்டியவர்களாதலின், யாரிடத்தும் எக்காலத்தும் இனிமையாகவே பேசவேண்டும்.

“இனியவுளவாக இன்னுதகூதல் கணியிருப்பக் காய் கவர்த்துறு.”

அஃதாவது ஒருவன் இன்பத்திற்குக் கூடிய இனியசொற்கள் பலவிற்குக் கூறவற்றைக் கூறுது, துன்பத்தையே தரக்கூடிய கடுஞ்சொற்களைக்கூறுவது, தன் கையில் மதுமான சவையுள்ள பல கணிகளிருந்தும் அவற்றி லொன்றையும் உண்ணாது, எட்டிக்காய் போன்றுள்ள காய்களை உண்பதற்கு ஒப்பாகும் என நாயனார் கூறியுள்ளார். ஒருவன் தனக்குப் பிறர் கூறிய இன்சொல்லைக் கேட்டு அவ்இன்சொல் தனக்கு இன்பத்தைத்தருகின்றது என்று அநுபவஞானத்தாலறிந்திருந்தும், அதனை மறந்து, தான் அபலரிடத்துக் கடுஞ்சொற்களை கூறி அவர்களுக்குத் துன்பத்தைச்செய்வது யாதபயன் கருதியோ வென ஆன்றோர் வியக்கின்றனர்.

“இன்சொல் வினாநிலை சதவேசித்தாக வன்சொற்களைகட்டு, வாய்மையெருவட்டி, அன்புநீர் பாய்ச்சி, அறக்கதிர் ஈனுமோர் பைங்கூழ் சிறுகாலைச்செய்.”

என்றபடி, இனியசொல் என்னும் வயலில், தருமம் எனும் விதை விதைத்து, வன்சொல் எனும் களைகளைப்பிடுங்கியெறிந்து, உண்மையெனும் எருஇட்டு, அன்பு எனும் நீர்பாய்ச்சி, புண்ணியமெனும் கதிர்களைத் தருமொரு பயிரைக் காலத்தோடே செய்என்ற அறநெறிச் சாரத்தைக் கைக்கொண்டு அதன்வழிநின்று, அறம் பலஇயற்றி அனவரத முய்வோமாக!

### குடும்பசீவியத்தின் அலங்காரம்

(1-ம் பக்கத் தொடர்ச்சி)

தான். தாம் அதிகமாய்ச் சினேகிக்கிறவர்களை, தம்மை அதிகமாய்ச் சினேகிப்பவர்களைச் சினேகத்தின் அடையாளமாகிய சிலுவையால் வாட்டுவார்.

இது மட்டுமா? மற்றொருசமயம் பகலெல்லாம் பாடுபட்டு உழைத்துக் களைத்துத்தவித்து குசையப்பர் நன்றாய் நித்திரை செய்கிறார். நியாயமாய்ச் சம்பாதித்த இளைப்பாற்றி! மூன்று இராசாக்கள் புறப்பட்டபின் “இதோ ஆண்டவருடையதுதான் குசையப்பருக்கு நித்திரையிற்ற்தோன்றி: நீர் எழுந்திருந்து குழந்தையையும் அதன் தாயையும் அழைத்துக்கொண்டு எஜிப்துதேசத்துக்கு ஓடிப்போய், நான் உமக்குச் சொல்லுந்தனையும் அங்கேயிரும். ஏனெனில் பிள்ளையைக் கொல்லுவதற்கு ஏரோதன் அதைத் தேடுமபடி நேரிடும்” என்றார். (மத். 2-13)

அர்ச். குசையப்பர் நியாயமான முறையிலே சம்மனசானவரிடம் முறையிட்டிருக்கலாம். என்ன! கடவுளின் குமாரரான ஒரு அயோக்கியனுக்குப்பயந்து தேசத்தை விட்டுஓடுவது? இந்நள்ளிரவிலா? தூரதேசத்துக்கா? சிசுவைத் தூக்கிக்கொண்டு எஜிப்துதேசத்தில் எத்தனை வருஷம் தங்கவேண்டும்? நிச்சயமில்லாத விதமாய் இருப்பதென்றால் சீவனம் சத்துக்கு என்ன செய்வது? இரவில் பெத்தேகமுரை விட்டுச் சென்றால், இவ்வூர்ச் சனங்கள் என்னதான் நினைக்கமாட்டார்கள்? நான் போக முடியாது. இதற்கெல்லாம் ஒரு புதுமையைச் செய்து பிள்ளையைக் காப்பாற்றும் என்று சொல்லியிருக்கலாம். ஆனால் அர்ச். குசையப்பர் தேவசித்தத்துக்கு அமைந்து, இதனால் உண்டான வருத்தம், துன்பம், மனக்கஷ்டம், சரீரவேதனை, சகலத்தையும் ஏற்றுக்கொண்டு எஜிப்து தேசத்துக்குச் செல்கிறார். ஏன் இத்தனை வேதனை! அவர் செய்தபாவம் என்ன? அவர் யேசுவைச்சினேகித்தார். திவ்வியயேசு தன் அன்பரிடம் வினையாடும் வினையாட்டு இதுதான்.

ஆகையால், அன்பர்களே! நாம் எவ்வளவுக்கு யேசுவைச்சினேகித்து, அவரோடு ஒன்றிக்கப்பிரயாசப்படுகிறோமோ, எவ்வளவுக்கு உத்தமராய் நடந்து உத்தமதனத்தின் உயர்ந்தபடியை அடையப் பிரயாசப்படுகிறோமோ அவ்வளவுக்குச் சகல சங்கடங்களுக்கும் தயாராயிருக்கவேண்டும். துன்பக்கடலில் மூழ்கி, துன்பச்சமுலில் சுழன்று அமுங்குவதுபோல் தோன்றும் போதும், பாரச்சிலுவையைத் தாங்கக்கூடாமல் தயங்கி நமது விசுவாசத்தில் தளர்ச்சி அடையும் போதும், இதோ அர்ச். குசையப்பரிடம் செல்லுங்கள். அவர் வியாகுல சந்தோஷங்களையும், அவர்காட்டியபொறுமையையும், அவரிடம் சுடர்விட்டுள்ளிரந்தவே

அக்கினியையும், அவரிடத்தில் ஓங்கி விளங்கிய விசுவாசத்தையும் பார்த்து, நாமும் மனநிம்மதி அடைந்து, என்றும் எல்லாச் சந்தர்ப்பங்களிலும் அர்ச். குசையப்பரைப்போல் தேவசித்தத்துக்கு அமைந்து “அவருடைய சித்தம்! நம்முடைய பாக்கியம்” என்று சொல்லுவோமாக.

திருக்குடும்பத்தின் தலைவராகிய அர்ச். குசையப்பர் உங்கள் குடும்பங்களை ஆசீர்வதிப்பாராக.

### கண்டி மன்னரின் துப்பாக்கி

அயர்லாந்தின் தலைவரினதம் பிரதமரினதம் வேண்டுகோளின்படி அங்கு விஜயம்செய்த இலங்கைப் பிரதமர் திரு. செனநாயகர் அவர்களிடம் 1811-ம் ஆண்டில் கடைசியாக இருந்த கண்டி மன்னரிடமிருந்து கைப்பற்றப்பட்டு, டப்ளின்து தனசாலையிலிருந்து துப்பாக்கி கையளிக்கப்பட்டது. துப்பாக்கியைப் பிரதமரிடம் கொடுத்த அயர்லாந்துப்பிரதமர் அத்துப்பாக்கி அதற்குரிய இடமான இலங்கையிலேயே இருக்கவேண்டுமென்று கூறினார். “இந்தியாவைப் பின்பற்றி இலங்கையும் குடியரசுமுறையைக் கைக்கொள்ளுமா?” என்று பத்திரிகைநிருபர்கள் கேட்டபோது திரு. செனநாயகர், “நாங்கள் இப்பொழுதிருக்கிற நிலையிலே மிக்க மகிழ்ச்சியோடுதானிருக்கிறோம்” என்று பதில்சொன்னாராம்.

### மணிக்கு 1000 பீடி

இனிக் கையால் பீடி சுற்றவேண்டிய அவசியமில்லை. அதற்கு ஒரு இயந்திரம் கண்டுபிடிக்கப்பட்டிருக்கிறது. ஸ்ரீ வி. என். கிஷ்கம்பொகர் என்றும் உள்ளார் இஞ்சினியர் பீடி தயாரிப்பதற்காக ஓர் இயந்திரம் கண்டுபிடித்திருக்கிறார். காலால் மிதிக்கக்கூடிய ஒரு ‘பெடல்’ அந்த இயந்திரத்தை இயங்கச்செய்கிறது. சாதாரண பீடி இலைகளை அதில் செலுத்தினால் மட்டும் போதும். பீடி இலையைச் சுற்றுவது, புகையிலையை நிறைப்பது, இரு முனைகளையும் அடைப்பது, நூல்கட்டுவது ஆகிய எல்லா வேலைகளையும் அந்த இயந்திரமே செய்துவிடுகிறது. இயந்திரத்தில் மற்றொரு புறக்கிலிருந்து பீடிகள் வெளிவரும். அவை கையால் சுற்றிய பீடிபோன்றே இருக்கும்.

சாதாரண ரைப் அடிக்கும் இயந்திரத்தைவிடச் சிறிது பெரிதாக இருக்கிறது அவ்விந்திரம். ஒருமணி நேரத்தில் சுமார் 1000 பீடிகளை அந்த இயந்திரம் தயாரித்தவிடும். அதாவது ஒருவர் ஒருநாளில் எவ்வளவு பீடிகள் சுற்றமுடியுமோ அவற்றை அந்த இயந்திரம் ஒருமணி நேரத்தில் தயாரித்து விடுகிறது.

### அர்ச். அந்தோனியார் கோவில் திருப்பணி நிதி புங்குடுதீவு

புங்குடுதீவு மேற்கிலே கோடியற்புதரான அர்ச். அந்தோனி முனித்தீரர் போரல் நவமாகக் கட்டப்படவிருக்கின்ற புதியகோவில் திருப்பணிநிதிக்குத் தங்களால் இயன்ற உதவிபுரியுமாறு அம்முனிவரின் பக்ககோடிகளை யெல்லாம் அன்பாகக் கேட்டுக்கொள்ளுகிறோம்.

S. P. ALFRED கட்டளைக்குரு.

—பாசிஸ்தானப்பிரதமர் ஜனாபர் இளவரசியுடனும், எடின்போ கோமகனுடனும் தேரீர் அருந்தினார். அவ்வமயம் அவர் எலிசபேத் இளவரசியின் குமாரான சர்ஸ் இளவரசருக்கு ஒரு வெள்ளித்தட்டும் கரண்டியும் அன்பளிப்பாகக்கொடுத்தார்.